Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人　費彝民
第二萬四千六百○八號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

大公報

毛主席語錄

全世界各國人民的正義鬥爭，都是互相支持的。

在聯合國貿易發展會議上贊成七十七國提案

周化民講蘇伊士運河問題

指出只有以色列從它侵佔的土地上撤走，巴勒斯坦人民的民族權利得到恢復，一兩個超級大國停止侵略、干涉中東，運河問題才能真正得到解決。

【新華社聖地亞哥一九七二年五月十日電】在聯合國貿易和發展會議第三屆會議八日下午舉行的全體會議上，中國代表團團長、對外貿易部副部長周化民就封閉蘇伊士運河的經濟影響這個議題發了言。發言全文如下：

主席先生，

各位代表先生：

不少代表就封閉蘇伊士運河的經濟影響發了言。現在中國代表團願意發表如下意見：

一、蘇伊士運河是埃及勞動人民用自己的血汗建造起來的。它對於溝通國際貿易、發展埃及和其他各國的經濟起過積極作用。運河的封閉給埃及和其他許多國家的經濟造成了很大損失。對此，我們表示深切的同情。

二、蘇伊士運河遭到封閉是同以色列佔領阿拉伯領土聯系在一起的，是以色列猶太復國主義者在美帝國主義的支持下進行赤裸裸的武裝侵略的後果。現在，以色列繼續佔領着大片阿拉伯領土，而兩個超級大國在中東又爭奪又勾結，進行航髒的政治交易。這就是重開蘇伊士運河問題長期得不到解決的癥結所在。

三、我們強烈譴責以色列猶太復國主義對巴勒斯坦和阿拉伯國家的侵略。我們堅決支持巴勒斯坦人民爲重返家園、恢復民族生存的正當權利而進行的正義鬥爭，堅決支持埃及、敘利亞和其他阿拉伯國家和人民爲收復失地而進行的正義鬥爭。我們認爲，只有以色列從它所佔領的全部阿拉伯領土上撤走，巴勒斯坦人民的民族權利得到恢復，只有一、兩個超級大國停止對中東的侵略和干涉，蘇伊士運河問題才能真正得到解決。

四、中國代表團對印度尼西亞代表七十七國集團提出的決議草案將投贊成票。但是，我們對這一草案以及這一草案中提到的安理會第二百四十二號決議持保留意見。這是因爲：（一）它們沒有譴責美帝國主義支持下的以色列猶太復國主義對阿拉伯各國進行的侵略；（二）它們沒有提到應該恢復巴勒斯坦人民的正當的民族權利。儘管如此，中國代表團仍然支持這一決議草案。

我的話完了。謝謝主席先生。

【據新華社聖地亞哥一九七二年五月十日電】聯合國貿易和發展會議第三屆會議五月八日和九日舉行了全體會議，討論「封閉蘇伊士運河的經濟影響」問題。

由印度尼西亞代表「七十七國集團」就這個問題提出的決議草案說，聯合國貿易和發展會議以深切的憂慮考慮到蘇伊士運河的關閉在經濟發展和支付平衡方面，特別對發展中國家所造成的有害的影響。草案特別指出下列事實：「蘇伊士運河的繼續關閉是同以色列對阿拉伯領土的佔領相聯系的」。決議草案指出迅速重開蘇伊士運河的重要意義，並且「認識到以色列從被佔領的領土撤出是重開蘇伊士運河和使它在正常和和平條件下繼續通航的先決條件」。決議草案表示支持履行聯合國安理會一九六七年通過的第二百四十二號決議。

埃塞俄比亞代表在發言中對決議草案進行了解釋。

接着，大會就這項決議草案進行討論。

中國代表團團長、對外貿易部副部長周化民作了發言。他表示支持這項決議草案，但對決議草案和聯合國安理會第二百四十二號決議提出了兩點保留意見。（周化民的發言全文另發）

許多阿拉伯國家和其它發展中國家的代表先後發言，支持這項決議草案。他們着重指出以色列從被佔領的阿拉伯領土撤出是重新開放蘇伊士運河的先決條件。

嚴厲譴責美侵越升級　支持越南人民鬥爭

各國人民續示威抗議

美數十城市出現兩年來最憤怒最廣泛的抗議活動

各國報紙政黨人士紛紛發表評論痛斥美封鎖越南

【本報綜合報道】美國總統尼克松五月八日宣佈在越南北方沿海各港口佈雷，封鎖越南北方港口的侵越升級行徑，連日來激起包括美國人民在內的世界許多國家的強烈憤慨，許多國家的青年學生和群衆舉行了示威集會和遊行。許多國家的政府首腦發表談話，各國報紙輿論紛紛發表評論，嚴厲譴責美帝新的侵越戰爭升級罪行。現將各地示威、報紙評論摘要報道如下：

美國　【據新華社北京一九七二年五月十一日電】華盛頓消息：美國人民反對美國政府擴大侵略越南戰爭的鬥爭浪潮正在高漲。五月十日，東起紐約州，西至加利福尼亞州，北達密執安州、明尼蘇達州，南到新墨西哥州、佛羅里達州，數十個城市成千上萬的群衆廣泛展開各種形式的抗議活動，美國通訊社報導說：「這些抗議是一九七〇年五月以來最憤怒和最廣泛的」。

【路透社紐約十二日電】昨天在美國全國一連第三天示威中逮捕的數百人，其中有一名是一間大學院校長，一名是一間大學籃球球星。這次全美範圍的示威，爲的是抗議美國在越南北方港口佈雷。

美國全國各地警察侵犯大專院校，破壞示威。

在新墨西哥州阿爾伯克爾基，有三十五名學生受傷，當時警察對學生放鳥槍。警方發言人說，警方開槍旨在使估計有五百名示威學生不致將示威擴大到校外。

阿默斯特學院校長威廉士・沃德和他的妻子都在被捕的五百人之中。當時他們企圖阻攔汽車開進馬薩諸塞州契科皮城內的韋斯托弗空軍基地。

在洛杉磯的加利福尼亞大學，警察逮捕了十九名學生，當時這些學生試圖在行政大樓周圍建築路障，將該大樓包圍。

這次被捕人士中，有一人是身長七呎的籃球球星比爾・沃爾頓。

聯合國　【美聯社紐約十二日電】聯合國接到命令今天謝絕遊客參觀，原因是昨天有人在聯合國示威，而且發生兩宗事件，一宗反戰示威者把他們自己用鐵鏈鎖在安理會內，另一宗示威者試圖爬上安理會外的圍牆。

約有三百人聚集在安理會外哈馬舍爾德廣場舉行大會，譴責美國總統尼克松。聯合國官員宣佈，因爲「示威騷擾」，聯合國總部北停止開放。

澳洲　【路透社悉尼十二日電】兩千多名反越戰示威者今天聚集在這裏的美國領事館外面。

警方說，有五名示威者在遊行到領事館外集合時被捕。這五人當中包括悉尼大學學生、工會、以及當地居民的發言人，都譴責美國總統尼克松在越南北方港口佈雷的決定。他們將一份要求停止越戰的請願書交給美國公共事務官員安德森。

一名高級警官說，有兩百名警察保護領事館。

澳洲的其他大城市也抗議美國封鎖北越。在布里斯本，數萬五百人舉行示威，有人向美國人所有的一家化學公司投汽油彈，結果，有二十三人被捕。

在墨爾本，數萬二千人舉行抗議大會。美國領事館則加緊戒備。

倫敦　【美聯社倫敦十二日電】在英國，有一百多名牛津大學的美國學生和教員，簽署一份請願書，譴責「美國輕率決定對北越港口佈雷及進行封鎖，並加強轟炸越南」。他們說，他們將把這份請願書遞交美國領事館。

【據新華社倫敦一九七二年五月十一日電】八十名英國和美國的群衆，五月十一日在美國駐倫敦大使館前面舉行示威，強烈抗議美帝國主義侵略印度支那和擴大侵略越南的戰爭。示威群衆還向美國大使館遞交了抗議信。

與此同時，倫敦的建築工人和蠻丁僧的學生分別舉行了抗議美國侵略越南的集會。一些工會也表示抗議美國新的戰爭升級行動。

瑞典　【新華社斯德哥爾摩一九七二年五月十日電】瑞典首相奧・帕爾梅五月九日發表聲明，譴責美國擴大侵略越南的戰爭。

聲明說，美國政府最近採取擴大越南戰爭的行動，「是在美國的重大安全利益並不能被認爲是處在危險中的情況下發生的。美國的安全並不會因一個遙遠的小國努力使自己從過去的殖民地位中解放出來而受到威脅。」（下轉第三版）

瑞士激進民主黨主席施米特偕夫人抵北京

【據新華社北京一九七二年五月十一日電】瑞士激進民主黨主席、瑞士日內瓦州政府主席亨利・施米特及夫人，應中國人民外交學會邀請前來我國進行友好訪問，今天乘飛機到達北京。外交學會副秘書長馬家駿和有關方面負責人王笑一、劉穎堯、林凝等前往機場迎接。瑞士駐中國大使館參贊禮顧安德及夫人也前往機場迎接。

美機襲我駐越機構是又一次對我挑釁

我駐越經濟代表處一建築物遭嚴重破壞

【新華社河內一九七二年五月十一日電】五月十日上午，美帝國主義出動大批飛機，在瘋狂轟炸和轟炸河內市的時候，悍然向中國駐越南經濟代表處的院子發射一枚火箭，使一座建築物遭到了嚴重的破壞，室內一些傢具和用品也被毀。同這座建築物相鄰的許多民房遭到了嚴重損失。

這是美帝國主義繼五月六日、七日和八日連續襲擊停泊在越南港口的中國商船之後，對中國人民的又一次挑釁。

王國權宴公明黨訪華團

讚揚日本友人所作貢獻

公明黨副委員長二宮強調日中應復邦交　確認台灣是中國領土「日蔣條約」須廢除

【新華社北京一九七二年五月十一日電】中日友協副會長王國權，今天晚上舉行宴會，歡迎日本公明黨中央副委員長二宮文造爲團長的日本公明黨第二次訪華團全體成員、副書記長大久保直彥等。

王國權副會長首先在宴會上講話。他說，一年來，公明黨的朋友們在各界友好人士的贊助下，爲反對日本反動派頑固推行的敵視中國的政策，爲開展日中友好運動、恢復日中邦交的草案做了大量有益的工作。日本反動派不顧輿論的強烈譴責和廣大人民的反對，一面加緊復活日本軍國主義，一面變本加厲地推行敵視中國的政策，妄圖把日本重新引上侵略、擴張的老路，最近佐藤反動政府縱容和庇護一小撮日本右翼分子在東京多次進行反華挑釁，就充分暴露了他們蓄意破壞中日友好、堅持與中國人民爲敵的反動面目。

王國權說，中日兩國人民在共同的鬥爭中，一向是互相同情、互相支持的。中國人民將一如既往，堅決支持日本人民的正義鬥爭。他表示相信，公明黨第二次訪華團對我國的友好訪問，必將爲增進日中友好和恢復日中邦交的共同鬥爭作出新的貢獻。

二宮文進副委員長在講話中說，爲了實現七十年代前半期的最重要的外交課題，實現恢復日中邦交，我們再次確認：一、中華人民共和國政府是代表中國的唯一合法的正統政府；二、台灣是中國的一個省，是中國領土不可分割的一部分；三、「日蔣條約」本來就是非法的、無效的，應予廢除。我們還主張和要求美軍必須及早地從台灣和台灣海峽地區撤走。

二宮文進說，日本一小撮右翼分子對中日備忘錄貿易辦事處駐東京聯絡處一而再，再而三地進行非法挑釁，我們表示強烈的憤慨。我們決心爲粉碎這些右翼分子的陰謀，爲日中兩國的友好而進行鬥爭。

人大常委會委員林巧稚和有關方面負責人王曉雲、王笑一、蕭向前、劉西林、陳樂遷、王雲、林波、金黎、金蘇城、陳抗、李孟競、丁民、許宗茂、王效賢、江培柱、單達析等出席了宴會。

日本公明黨第二次訪華團是在今天上午乘飛機到達北京的。王國權、王曉雲、王笑一等曾到機場熱烈歡迎日本朋友。

遼寧省和瀋陽市人民集會歡迎柬元首

遼寧省和瀋陽市人民五月十一日下午隆重集會，熱烈歡迎西哈努克親王和夫人、英・薩利特使等柬埔寨貴賓。圖爲（前排左起）英・薩利、徐向前、西哈努克、陳錫聯、西哈努克夫人在大會主席台上。（新華社傳真圖片）

加羽毛球隊到京

我有關負責人到站歡迎

【據新華社北京一九七二年五月十一日電】由領隊羅爾夫・帕特森率領的加拿大羽毛球隊，應邀前來我國進行友好訪問，今天乘火車到達北京。

有關方面負責人郭[illegible]、[illegible]大鉞、朱維仁、[illegible]、魏明、柏坪及我國羽毛球教練員、運動員前往車站歡迎，加拿大駐中國大使館一等秘書史大衛也到車站迎接。

郭沫若宴荷導演伊文思等

同他們進行了親切友好的談話

【新華社北京一九七二年五月十二日電】人大常委會副委員長郭沫若今天會見並宴請荷蘭國際知名電影導演尤・伊文思和法國電影工作者瑪斯琳・羅麗丹，同他們進行了親切友好的談話。

參加會見和宴會的，有中國人民對外友好協會和有關方面負責人及工作人員狄福才、林晨、丁嶠、吳慶濱、葉式春、陸頌和、趙春騰等。

外艦經馬六甲海峽事先須通知馬當局

拉扎克昨天在議會上作此宣佈

【美聯社吉隆坡十二日電】馬來西亞總理拉扎克今天對議會說，所有外國軍艦，在通過馬六甲海峽之前，必須通知馬來西亞政府。

拉扎克在回答發問時說，所有軍艦必須保證「他們是帶着良好的和平的意願取道馬六甲海峽的。」

拉扎克說，「馬來西亞將允許無害航行通過海峽」，他又警告說，「如果違反這項原則，就要採取適當行動。」

美國、蘇聯以及英國的軍艦受影響最大，它們經常通過這個海峽，因爲馬六甲海峽介於馬來西亞半島和印尼的蘇門答臘之間，是近東和遠東之間最短航道。

官方解釋說，這是馬來西亞和印度尼西亞去年十一月宣佈海峽「不是國際水道」的結果。

美俘聯名電美國會

抗議濫炸河內海防

深信轟炸不能令越南屈服只能自招慘敗

【美聯社東京十二日電】越南通訊社今天報道，越南民主共和國俘虜的八名美國飛行員，已發出電報，抗議美國轟炸越南北方。

通訊社說，「他們的電報是打給美國人民和美國國會的」，電報內容如下：「我們，被拘留在河內的美國人，情不自禁地被這種無價值的行動所震動。我們已漸漸了解越南人民，我們知道，無論是轟炸或者是死亡恐嚇，都不會使他們動搖。我們認爲，廣泛地轟炸越南民主共和國，只能使世界輿論更強烈地反對美國，使更多的美國人冒死亡和被俘的危險，使已經被俘的美籍俘虜生命受到危險。」

電報說，「轟炸河內和海防不會引致南越臨時革命政府和越南民主共和國乞求和平。因爲他們要求的是真正的和平和不是沒有自由和獨立的和平。」

電報說，「轟炸越南民主共和國不會使美軍獲得更安全的撤退，它只能使『越南化政策』更有失敗的可能。」

「我們要求美國人民行使你們的權利和責任，要求現在結束越戰。我們向國會大聲疾呼，要求國會採取堅定積極的行動，實行早已說過的反戰諾言。」

反對美佈雷越港口

美參院內部分裂

民主黨通過譴責尼克松決定

【路透社華盛頓十二日電】美國總統尼克松在越南北方佈雷封鎖港口的決定，可能導致一場憲法的危機。

參議院民主黨議員們已立即投票，譴責這項行動。他們堅決拒絕尼克松對越戰的處理。

美國國會內部對於印度支那戰爭繼續進行，爭的分歧，已在擴大。

民主黨參議員以二十九票對十四票，通過譴責尼克松將戰爭升級，漠視他要求全國統一支持他最近行動的呼籲。

這是美國民主黨參議員們第一次集體明白表示反對尼克松最近的行動。

同時，尼克松政府目前在越戰問題上，已面臨一小撮、但已在增加中的共和黨議員的背叛。

在瀋陽人民歡迎柬貴賓集會上

陳錫聯譴責美侵越升級

我國一如既往支援印支

柬元首指出印支人民遲早必將趕走美帝

【據新華社瀋陽一九七二年五月十一日電】在印度支那三國人民抗美救國戰爭不斷取得新勝利的大好形勢下，遼寧省和瀋陽市人民滿懷勝利的喜悅，今天下午隆重集會，熱烈歡迎柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦・西哈努克親王和夫人以及柬埔寨國內特使英・薩利等柬埔寨貴賓，表示堅決支持柬埔寨人民和印度支那各國人民的抗美救國戰爭，直到取得最後勝利。

下午四時，當西哈努克親王和夫人等柬埔寨貴賓來到會場時，參加大會的兩千多工人、人民公社社員、人民解放軍指戰員、機關幹部和青年學生，以長時間的掌聲向柬埔寨貴賓表示熱烈的歡迎。少年兒童向西哈努克親王和夫人，英・薩利特使獻了鮮花。

遼寧省革命委員會主任、瀋陽部隊司令員陳錫聯，中共中央軍委副主席、人大常委會副委員長徐向前出席了歡迎大會。

歡迎大會由瀋陽市革命委員會主任王從周主持。

大會開始，樂隊奏柬埔寨王國國歌和中國國歌。陳錫聯主任首先在大會上講話。

陳錫聯說：兩年來，柬埔寨民族統一陣線不斷發展壯大。柬埔寨民族統一陣線和王國民族團結政府，在國內得到人民的廣泛支持，在國際上享有越來越高的威望。當前，印度支那三國人民的抗美救國戰爭形勢越來越好。但是，美帝國主義及其走狗並不甘心於他們的失敗。最近，美帝國主義悍然出動大批飛機和軍艦，野蠻轟炸和砲擊越南民主共和國的許多地區，進行新的戰爭升級。

他說：遼寧省是我國重工業基地之一，我們遵照偉大領袖毛主席的教導，同全國人民一樣，把支援柬埔寨人民和印度支那人民抗美救國戰爭作爲自己義不容辭的光榮任務。在這個莊嚴的大會上，我們再次表示，堅決以抓革命，促生產，促工作，促戰備的實際行動，竭盡全力支持柬埔寨人民和印度支那各國人民的抗美救國戰爭。不管美帝國主義的侵略戰爭以什麼形式出現，只要印度支那人民的正義戰爭還存在一天，不管出現多大的風浪，我們將一如既往，永遠和柬埔寨人民、越南人民、老撾人民團結在一起，戰鬥在一起，勝利在一起！

西哈努克親王應邀在大會上講話。

西哈努克親王指出：印度支那三國人民日益勝利地抗擊美帝在理查德・尼克松先生親自指揮下進行的不間斷的、罪惡滔天的種族滅絕的空戰升級，這是印度支那三國人民的功績和光榮。

他說：我敬愛的毛主席的教導是完全正確的：在這樣一場戰爭中，勝利的決定因素不是物而是人，是英雄的、有信心的人，也就是說有捍衛正義事業的信心的人。這就說明爲什麼高棉人民、越南人民和老撾人民能夠朝着必然的勝利一往直前。理查德・尼克松以爲動用「有史以來世界上最強大的」美國空軍和海軍全部力量來對付我們三國人民，尤其是對付他妄圖「化爲灰燼」「使其回到石器時代」的越南民主共和國，就可以阻止這一勝利的到來。但是無比英雄的越南民主共和國將向尼克松和全世界表明，她所有的城市、港口、工廠、機場、橋梁、公路、鐵路都可以被夷平，但是越南人民永遠也不會滅亡，並且必將取得最後的勝利。越南人民與兄弟的高棉人民和老撾人民並肩戰鬥，就一定會戰勝尼克松和美帝國主義，遲早必將把美帝國主義從印度支那神聖的土地上全部趕走。

西哈努克親王說：中國人民、高棉人民、越南人民、老撾人民、朝鮮人民現在和將來永遠團結如一人，他們將向全世界表明，他們完全有能力在不久的將來從他們所在的亞洲地區徹底趕走美帝國主義，儘管美帝國主義是歷來最強大、最富有、最頑固和最殘暴的帝國主義。

惠刊廣告
請撥電話：七二六九八〇

特稿

再談讀一點世界史

——關於要着重讀一點近代史和現代史

史軍

偉大領袖毛主席在「改造我們的學習」中教育全黨，要學習中國歷史，要學習中國近百年史。這就是「厚今薄古」的原則。我們讀世界史，也要把世界近代史、現代史作爲重點。世界近現代史距今較近，所以和階級鬥爭的關係也最密切。當代世界上的各種矛盾，都是從近現代史上發展而來的。當前的國際鬥爭，也往往可以從近現代史上弄清它們的來龍去脈。吸取近現代史上階級鬥爭的經驗教訓，對於我們正確地認識當前的國際形勢，正確理解現實的階級鬥爭，更好地執行毛主席的無產階級革命路線和政策，有直接的意義。

世界近現代史，如果從一六四〇年英國資產階級革命算起，至今已有三百多年了。這段歷史可分爲三個時期。第一個時期，從一六四〇年到一八七一年巴黎公社革命前，是「自由」資本主義時期。在這個時期中，資本主義制度在歐美一些國家通過長期鬥爭取代了封建主義制度。第二個時期，從一八七一年巴黎公社革命到一九一七年十月社會主義革命前，是「自由」資本主義向帝國主義過渡並進入帝國主義階段的時期。在這個時期中，無產階級的社會主義革命運動和殖民地民族民主革命運動日益高漲，並對資本主義、殖民主義和帝國主義進行了革命的衝擊。列寧領導的一九一七年俄國十月社會主義革命的勝利，開創了世界歷史的新紀元，使世界近代史進入了第三個時期，即現代史時期。這是「全世界資本主義和帝國主義走向滅亡，全世界社會主義和人民民主主義走向勝利的歷史時代」。

世界近現代史也是無產階級革命導師們的許多光輝著作，特別是偉大導師馬克思、恩格斯的「共產黨宣言」、列寧的「帝國主義是資本主義的最高階段」、毛主席的「新民主主義論」等，對世界近現代歷史階段的基本矛盾、資本主義和帝國主義的本質、社會主義革命和殖民地半殖民地革命等問題進行了深刻的分析，作出了一系列英明預見和科學結論，是我們學習世界近現代史的理論指南。只有以馬列主義的理論作指導，才能揭穿資產階級對歷史的歪曲，掌握世界近現代史的發展規律，吸取有益的歷史經驗教訓，爲現實的階級鬥爭服務。

無產階級和資產階級的矛盾是資本主義社會的根本矛盾。從資產階級的反動文人到現代帝國主義的頭子們，總是把資本主義發展史描寫成牧歌式的過程。墨寫的謊言是掩蓋不了血寫的事實的。的確，「資產階級在它的不到一百年的階級統治中所創造的生產力，比過去一切世代創造的全部生產力還要多，還要大」。（「共產黨宣言」）但是，「資本來到世間，就是從頭到腳，每個毛孔都滴着血和骯髒的東西」。（「資本論」）世界近代史告訴我們，資本主義發展的歷史是一部對內對外瘋狂掠奪的罪惡歷史。英國新貴族和資產階級爲了發展資本主義，從十五世紀末到十九世紀初，進行了長達三百年之久的「圈地運動」，用暴力大批大批地趕走農民，拆毀房屋，把耕地變爲牧場和大農場，並用「血腥的法律」迫使流離失所的農民成爲資本家的僱傭奴隸。美國向西部擴張的過程，就是用火與劍驅逐和消滅印第安人的過程。現在美國的印第安人僅僅剩下六十萬人，而且大部被禁錮在「保留地」裏，過着黑暗痛苦的生活。馬克思指出：「美洲金銀產地的發現，土著居民的剿滅、奴役和他們在礦坑中的活埋，對東印度開始進行的征服和劫掠，把非洲變爲一個商業性地獵獲黑人的場所：這一切標誌着資本主義生產時代的曙光。」（「資本論」）

資本主義制度代替封建主義制度，是歷史的一個進步，但它是一個剝削階級代替另一個剝削階級，一種剝削制度代替另一種剝削制度。資本主義制度的確立，資產階級專政的建立，使無產階級和廣大勞動人民套上了新的枷鎖，受到殘酷的資本主義的經濟剝削和政治壓迫。今天在世界範圍內，帝國主義已走向衰落，無產階級和資產階級在進行着激烈的階級搏鬥。我們通過學習世界近現代史，了解資本主義從產生、發展到沒落的歷史，有助於我們更深刻地認識資產階級的剝削本性和資本主義制度的必然滅亡，更清楚地認識列寧說的這個道理：「帝國主義是無產階級社會革命的前夜。」（「帝國主義是資本主義的最高階段」）從而鼓舞我們爲在地球上消滅人剝削人的制度，使整個人類都得到解放而英勇鬥爭。

世界近現代史上的基本矛盾之一，就是帝國主義之間的矛盾和鬥爭。十九世紀末二十世紀初，資本主義發展到了帝國主義階段。資本主義固有的各種矛盾更加尖銳、更加擴大化了。帝國主義之間的矛盾，實質上就是帝國主義之間爭奪世界霸權和殖民地勢力範圍的矛盾。帝國主義是壟斷的、寄生的、垂死的資本主義。列寧說：「帝國主義的一個重要的特點是幾個大國都想爭奪霸權」，（「帝國主義是資本主義的最高階段」）「『世界霸權』是帝國主義政策的內容」。（「帝國主義和社會主義」）在世界近現代史上，殖民主義大國之間和帝國主義列強之間爭奪霸權的鬥爭從來沒有停止過。十七世紀英國同荷蘭爭奪海上霸權；十八世紀英國同法國爭奪海洋和歐洲霸權；十九世紀在歐洲大陸上先後形成了英、俄、法、德、奧等爭霸的複雜局面。世界資本主義進入帝國主義階段，爭奪世界霸權的鬥爭更加尖銳。二十世紀初，英、德兩霸之間的矛盾成爲當時帝國主義之間的主要矛盾。當時德國這個後起的強盜帝國主義極力向中東等地區擴張，企圖侵佔中東這個歐、亞、非交通樞紐，控制通往地中海、印度洋的戰略要地，奪取英、法的殖民地，實現其稱霸世界的野心。中東成了帝國主義國家爭奪的重要地區。老牌殖民帝國英國想用戰爭打敗勁敵德國，還想瓜分土耳其、伊拉克、阿拉伯人民，並聯合法國和俄國，其他幾個帝國主義國家都各自懷着瓜分世界的鬼胎。隨着帝國主義爭霸世界的矛盾急劇尖銳化，很快導致了一九一四年至一九一八年的第一次世界大戰，給人類帶來了空前的災難。但是，戰爭引起革命。俄國、德國、匈牙利、土耳其等國革命的爆發，使侵略成性的沙皇俄國、德意志帝國、奧匈帝國這些所謂的龐然大物都垮了台。通過世界近現代史的學習，我們看到，今天世界上兩個超級大國爭霸世界的鬥爭，是有着深遠的歷史淵源的。它們作爲帝國主義和社會帝國主義國家，都必然要受帝國主義規律的支配，走霸權主義的老路。這是帝國主義的本性決定了的，同樣，它們的垮台也是必然的。

美帝國主義是後起的帝國主義國家之一。由於美國資本主義發展的特殊條件，早期美國很少捲入歐洲列強的爭霸鬥爭。它第一步是向拉丁美洲進行侵略和擴張。一八九八年，美帝國主義發動了世界歷史上第一次帝國主義戰爭——美西戰爭，打敗了西班牙，一躍而成爲西半球的霸主。美國在進入帝國主義時期後短短三十年內，就向拉丁美洲進行了三十三次軍事侵略和干涉。與此同時，美國迫不及待地伸手同其他帝國主義國家爭奪太平洋地區的霸權，爭奪亞洲的霸權。美帝國主義同日本帝國主義爲爭奪太平洋霸權進行了長期既爭奪又勾結的複雜鬥爭。美日爭霸這個深刻的不可調和的矛盾，終於在一九四一年爆發了日本軍國主義偷襲珍珠港事件，導致了一九四一至一九四五年的太平洋戰爭。在兩次世界大戰中，美帝國主義大發戰爭橫財。第二次世界大戰後，美帝國主義變成爲頭號帝國主義，它到處伸手，在對別國人民進行經濟掠奪的同時，推行赤裸裸的用武力干涉別國內政的「大棒政策」，開始了新的爭奪世界霸權的鬥爭。但是時代已經不同了。戰後亞、非、拉人民革命的空前高漲，世界資本主義的急劇沒落，美國國內外的各種矛盾的激化，帝國主義之間的矛盾的發展，使美帝國主義很快就從它的高峯上跌落下來。

俄國近代史也告訴我們：沙皇俄國的「從不改變、從不忽視的目的——俄國的世界霸權」。（恩格斯：「俄國沙皇政府的對外政策」）老沙皇通過殘酷鎮壓波蘭和匈牙利革命，侵佔中國的大片領土，向西亞、中亞擴張等手段，到十九世紀末，已經建立了一個地跨歐、亞兩洲的殖民大帝國。沙俄一直把爭奪中東和巴爾幹的霸權視爲它的頭等戰略目標。（上）

就美機野蠻轟炸河內等城市 越外交部嚴責美帝

強調越人民決粉碎美戰爭升級 促立即停止侵犯越南主權行徑

【新華社河內十一日電】越南民主共和國外交部五月十一日發表一項聲明，譴責美帝國主義瘋狂進行戰爭升級，野蠻轟炸首都河內、海防港和越南北方其他許多地方的居民稠密區。

聲明說，在一九七二年五月九日、十日和十一日三天中，美帝國主義接連出動成百架飛機，瘋狂轟炸首都河內、海防港以及安沛、海興、廣寧、清化、義安、河靜、廣平等省和永靈區的許多居民稠密區。它還出動軍艦野蠻轟擊清化省和海防市的沿海地區。越南各地軍民給了美國侵略者以應有的懲罰，擊落飛機十二架，活捉許多飛賊，並擊傷三艘美國軍艦。

聲明說：「美國加緊用空軍、海軍轟炸首都河內、海防港和其他許多地方的居民稠密區，以及它對越南北方各港口實行佈雷和封鎖，是尼克松政權的極其嚴重的軍事冒險，極其明目張膽的侵略行動，無比野蠻的罪行。」

聲明指出：「尼克松政權通過這些極其冒險和瘋狂的戰爭升級步驟，妄圖挽救正在越南南方遭到徹底的敗局，妄圖挽救美國侵略者的「越南化」政策，妄圖迫使越南人民接受美國侵略者的條件。但是，美帝國主義越瘋狂，就越走向更加慘重的失敗，並必將遭到徹底的失敗。越南全國人民深切仇恨殘暴的美國侵略者，對自己必勝的正義事業懷有牢固的信心，英勇沖上前去，決心粉碎美國侵略者的一切新的軍事冒險。」

聲明說：「越南民主共和國政府嚴厲譴責尼克松政權的上述瘋狂的軍事冒險，堅決要求它必須立即停止對越南北方各港口實行佈雷和封鎖，立即停止轟炸、騷擾以及侵犯越南民主共和國主權和安全的其他一切行動。」

民軍頂住美機的一千七百噸炸彈 安祿市區戰鬥激烈

民軍砲火極猛烈美直升機無法接近

【美聯社西貢十二日電】南越解放軍和坦克，今天頂住了七十架B五二轟炸機投下的一千七百噸炸彈，衝進了安祿市。

B五二機的大規模出動，十分清楚地說明，美國已經不顧重大傷亡地守住這所城市。安祿已被毀百分之八十五。四月七日以來，它一直被包圍。

解放軍於上午九時前不久，恢復用大砲和地面部隊從四面八方向安祿進攻。至少有五輛坦克衝進安祿市北部，同時，步兵殺開血路衝入城西地區。

戰地消息說，局勢混亂，防衛線每小時都在改變。

【路透社南越消息十二日電】爭奪安祿市的戰鬥今天仍在繼續。解放軍地面砲火猛烈，使直升機無法飛近安祿。安祿在西貢之北五十六哩，已成爲近乎完全毀壞的城市。

西貢人士說，B一五二轟炸機在過去二十四小時內曾出擊二十一次轟炸安祿週圍解放軍的陣地的紀錄。解放軍爲了還擊，也在過去二十四小時內向市內發射一萬零五百餘發砲彈。

阮軍至少有六架載滿手榴彈和迫擊砲彈等供應的直升機，一直衝在蘇浪司令部，無法突破解放軍在安祿的陣地的砲火網。

阮軍方人士說，供應安祿的物品，今天不得不由C一一三〇式運輸機在高空投下，但是其中約百分之四十落在解放軍手中。

自從六週前安祿被解放軍包圍以來，直升機的損失爲數不少，因此，有跡象表明阮軍已經珍惜使用他們的直升機了。據阮軍一名高級空軍官員說，在爭奪安祿的戰鬥中，阮軍直升機被毀或受損的，至少已有六十架。

英國福特汽車虧本

去年虧蝕一千七百萬鎊 董事會主席宣稱非加價不可

【美聯社倫敦十二日電】英國福特汽車公司今天宣佈，除繳稅外，在一九七一年虧蝕了一千七百萬英鎊（三千四百二十萬美元）。

該公司的年報，將大部分損失歸咎於去年春季發生的九個星期罷工。該公司一九七〇年的純利額是一千五百七十萬英鎊（三千七百八十八萬美元）。

福特公司董事會主席倫納德·克羅斯蘭說，由於一九七一年的虧本，福特汽車需要非加價不可。

金邊以南四據點 朗諾軍被迫放棄

【法新社金邊十二日電】朗諾軍事發言人今天在這裏說，朗諾軍又撤出金邊以南約一百公里的四個據點。

他說，這些據點是在「敵人壓力」下撤出的。每一據點有守軍約一百人。

與此同時，他說，在更接近金邊的地方，柬埔寨解放軍本周初的出擊使防守一座重要橋樑的朗諾警備軍受重創。

平壤市群衆集會歡迎中國上海舞劇團

五月十日晚，平壤市舉行群衆集會，熱烈歡迎中國上海舞劇團。會上雙方互贈了錦旗。圖爲徐景賢團長向大會贈旗。

（新華社傳真照片）

平壤舉行羣衆集會 歡迎我上海舞劇團

舞劇「白毛女」和協奏曲「黃河」受歡迎

【據新華社平壤一九七二年五月十一日電】平壤市五月十日晚舉行群衆集會，熱烈歡迎以中共中央委員、中共上海市委書記、上海市革命委員會副主任徐景賢同志爲團長，張映吾同志爲副團長的中國上海舞劇團。

中國上海舞劇團首次演出革命現代舞劇「白毛女」和鋼琴協奏曲「黃河」，受到熱烈歡迎。朝鮮勞動黨中央委員、政治委員會委員、內閣第二副首相朴成哲，朝鮮勞動黨中央委員會政治委員會候補委員、黨中央委員會書記楊亨燮等以及平壤市文藝工作者、勞動群衆、人民軍官兵和機關幹部出席了集會。出席集會的還有：中國駐朝鮮大使館臨時代辦劉曙華，朝鮮軍事停戰委員會朝中方面中國人民志願軍委員何爽若等。

文化相朴永信和徐景賢團長先後講了話。

接着，開始首場演出。演出結束後，天幕上映出朝鮮人民的偉大領袖金日成首相和中國人民的偉大領袖毛澤東主席的畫像，這時，全場起立，熱烈鼓掌，朝中兩國戰友一起高唱「金日成將軍之歌」和「東方紅」。朴成哲、楊亨燮等同志由徐景賢等同志陪同走上舞台，和演員們一一握手，同他們一起照了相，朝鮮戰友以平壤市人民的名義贈送了花籃，祝賀演出成功。

英全國鐵路工人昨恢復全面怠工

【美聯社倫敦十二日電】今天，英國鐵路工人恢復全國性的怠工使英國政府的新罷工管制權力受到一次重大的考驗。

由於昨晚午夜開始怠工，大多數大城市都受到火車班次延遲或取消的影響。

在繁忙的時間內，倫敦的公路交通比正常多了百分之五十。鐵路工人與國營鐵路局已同意加薪百分之十二點五，但對於這措施何時實行，仍有爭論。上月曾發生類似的怠工事件，曾引起鐵路交通一片混亂，並威脅到國家經濟。

越南電台正告尼克松要識時務

美橫行霸道時期已過去 盲目蠻幹定將頭破血流

越人民時刻準備戰鬥堅決打擊美強盜

【據新華社河內一九七二年五月十日電】「越南之聲」電台五月九日晚廣播一篇評論，強烈譴責美國總統尼克松五月八日就越南問題發表的電視講話。

評論指出：「在尼克松歷來的好戰講話中，他五月八日晚上發表的講話創造了瘋狂和蠻橫的流氓好戰性質方面的紀錄。他所提出的論調和軍事措施，不僅是對越南人民的極端蠻橫的挑戰，而且是對美國人民、各社會主義國家和全世界進步人民的極其蠻橫的挑釁。」

「誰賦予尼克松侵略越南的權利？誰賦予尼克松出動美國遠征軍蹂躪越南國土、踐踏越南獨立、主權、統一和領土完整的權利？誰賦予尼克松扶植一小撮走狗充當鎮壓越南南方人民的工具的權利？尼克松有什麼權利禁止越南人民團結起來抗擊侵略？這是強盜的蠻橫邏輯。越南國家是一個整體，越南民族是一個整體。這是我們祖先建國四千多年來的不朽真理。我國人民爲保衛自己的祖國，捍衛這一不朽的真理而戰鬥。這是地球上任何一個民族在自己的國土上都享有的不可侵犯的神聖權利。我們沒有侵略美國的一寸土地。但是，只要在我們可愛祖國的任何土地上還有一個侵略者的影子，那末，任何一個越南人都有權利並且有義務必須把它趕出去。」

這個事實十分簡單。「尼克松必須記住：美帝國主義橫行霸道的時期已經永遠過去了，並且永遠不復返了。越南人民、世界人民一定不允許美帝國主義在二十世紀的末期重演前幾個世紀的海盜把戲。」

評論說：「但是，尼克松繼續進入沒有出路的死胡同。以前，約翰遜對我國北方進行的破壞性戰爭已經失敗了。尼克松對我國北方採取的新的戰爭行動一定將遭到同樣的下場。我們再一次明確警告尼克松，如果你是識時務的，那麼體面的出路是有的。你如果仍然盲目地頑固下去，既不知彼又不知己，不肯正視現實，向銅牆鐵壁上撞去，那一定將撞得頭破血流。」

「在這個地球上，沒有任何力量能夠阻止我國人民把抗美救國戰爭推向徹底勝利。南方軍民以雷霆萬鈞之勢繼續進攻和奮起，決心驅逐美帝，推翻僞政權，粉碎戰爭越南化政策。

「我國北方軍民保持高度警惕，時刻準備戰鬥，搞好防空疏散工作，組織好戰時生活，將一定挫敗美國強盜的一切戰爭升級。在任何情況下，北方都將履行對英雄的南方的義務。北方軍民隨時與南方同舟共濟，使南方更迅速地戰勝美國強盜及其走狗，這不僅是我們每一個人的義務，也是我們每一個人的光榮。

「胡主席教導我們說：『越接近勝利，困難將會越多』。我國人民深深懂得革命的這一規律，不怕犧牲和艱苦，決心堅持和大力促進抗美救國事業，遵循胡主席的神聖遺囑，打擊美國強盜直到徹底勝利。」

【據新華社河內一九七二年五月十日電】越南「人民報」和「人民軍隊報」五月十日發表文章，強烈譴責美國總統尼克松五月八日的講話。

「人民報」的評論員文章指出，尼克松的戰爭升級是爲了挽救美國侵越戰爭的慘重失敗，同時證明尼克松的戰略的破產。西貢偽軍儘管得到美國提供充分的武器裝備，由美國顧問指揮，並得到美國海空軍的最大程度的支援，但是在解放武裝力量的進攻面前被打得落花流水。這樣，「越南化」計劃遭到了慘重的失敗。

文章說：「轟炸河內、海防和在越南民主共和國的港口佈雷，是瘋狂的戰爭行動。尼克松的這些行動使戰爭的規模超過了肯尼迪的『特種戰爭』的範圍，超過了約翰遜的『局部戰爭』和破壞性戰爭，並且超過了尼克松在以他自己的名字命名的『主義』以及他的『越南化』計劃所規定的界限。另一方面，這些升級行動完全勾銷了尼克松一直在吹噓的所謂『成果』。」

「人民軍隊報」的文章說：「在支援越南的世界人民的廣泛的陣綫面前，尼克松的挑戰將只能激勵世界革命力量更加猛烈地反對美國。今天，無論是美國海盜還是他的炮艦政策，都再也嚇不倒任何人了。」

越南通訊

砲轟美國軍艦大捷記

發現敵艦

五月九日凌晨，在海防砲兵X團指揮部裏，團長、政委和幹部們正在全神注意敵人軍艦的活動，聽取各個前哨觀察站的報告。

幾天來，美國軍艦在海防前哨頻繁往來，利用機會侵入越南的領海。X團政委指示各單位要沉着，用第一輪砲火消滅敵人。戰士們迅速傳達到每一個戰士。戰士們個個表示，要同摧毀美偽防線的越南南方廣大解放軍砲兵競賽，建立戰功。陣地上洋溢着決戰決勝美國強盜的氣氛。

開砲令下

七時，海面上陽光普照。前哨觀察站發現了敵軍艦隊正在駛向海防海面，並有多批美國飛機護航。X團的偵察兵、計算兵繼續沉着地執行任務。敵人軍艦繼續逼近。當肉眼也可以看清軍艦上的艦影的時候，敵艦忽然來了一個九十度的轉彎。進攻敵人的時候到了。分隊長陳維下達了命令：

「……驅逐艦，X方位……Y船位，打！」

兩艦着火

一團團砲火飛向美國軍艦，別的分隊也同時開火。砲手們敏捷地操縱着大砲。二班班長黃孟曉沉着地指揮戰士們連續開火，一號砲手鍾玉山迅速捕捉目標，他頭部受了傷，還是不肯離開戰鬥崗位。司機、炊事員和衛生員也都參加了戰鬥。

這時，觀察站傳來消息：「敵艦着火了！」

美國驅逐艦拖着濃濃的尾巴，倉皇逃跑了。當觀察到兩艘美國軍艦被擊傷的消息時，X團的陣地上響起了一片歡呼聲。

表彰戰功

軍區司令員及時表彰了各立功單位。在勝利的氣氛中，各個陣地又緊張地着手爲新的戰鬥作好準備。

【據越南「人民軍隊報」】

阿格紐昨抵東京

參加美日「歸還沖繩典禮」 傳將往曼谷西貢活動

【路透社東京十二日電】美國副總統阿格紐今天到達這裏，訪問四天，他代表美國總統尼克松參加「慶祝歸還沖繩典禮」。

移交儀式定下星期一舉行，使一九四五年以來美國佔領該島二十七年的統治從此結束。

日本政府希望這次訪問能夠提供機會，進一步促進美日友誼。

【法新社曼谷十二日電】這裏的消息靈通人士今天證實，美國副總統阿格紐將於五月十六日（下星期二）開始在泰國進行三天訪問。

但是他們不能證實早些時的傳聞說，阿格紐在曼谷逗留的期間將往南越進行一次閃電式訪問的消息。消息說，阿格紐將於五月十七日往西貢，並在當天回曼谷，然後在五月十八日啓程回華盛頓。

預料阿格紐在曼谷時將同泰國首領進行討論東南亞局勢——包括越南最近軍事和外傳美國增加加強在泰國美軍等計劃在內。

美國副總統，預定五月十五日在東京參加沖繩「歸還」儀式，然後從東京首途，十六日晚到達曼谷。

到目前爲止，泰國外交部和美國駐曼谷大使館，對這一訪問拒絕發表意見。

但是在政府總部的伊拉萬旅館的人士又證實，目前已經爲阿格紐和他的隨員定下了四十個房間。他們又說，一個主要由保安官員組成的先遣隊早已到達這裏爲這次訪問進行安排。

縱橫談

炸彈無效 水雷又如何

美軍在越南北方各港口佈放的水雷，據說已在前天晚上發生「作用」的效能。

但是，這樣的水雷並沒有發生嚇倒越南軍民的效能。越南政府聲明說得好：「即使戰鬥還要進行五年、十年或者更長的時間，越南人民有足夠的決心和力量，堅持自己的正義和必勝的戰鬥。」

幾天來，越南各地掀起了參軍熱潮。河內、海防等地的學校、工廠、機關的青年，紛紛報名參軍，與侵略者作戰。

從三月三十日開始的越南戰場新戰役，到今天整整滿了一個半月。美國雖然用大規模轟炸越南北方和南方來支援偽軍作戰，但是，無論他們從天空上投下多少萬噸炸彈，也解救不了偽軍的困局。

廣治解放，順化被圍。昨天，安祿之戰又告緊張，民軍再度突入安祿市區。越南戰場上的形勢，在繼續朝着有利於越南人民的方向發展。

美國在炸彈之外，不得不增添了水雷，這就說明炸彈根本起不了改變戰場形勢的作用。唯一的結論隨着轟炸的失敗而再度破產。

現在，水雷登場了，它能扭轉這一破產命運嗎？這疑大，連美國內部和西歐的一般言論，也對於佈雷的效能表示懷疑。

在美國國內，曾經一度沉寂了一個時期的反戰浪潮又告重起，但昨各地非難佈雷之議。

通過美國佈雷一事，得道多助的是誰，失道寡助的是誰，大家又有了進一步的認識。

美國在一九六八年投在河內、海防的炸彈，最後是炸在約翰遜的身上。美國在一九七二年佈在海防港口內外的水雷，到底將封鎖住誰，同樣是個值得注意的問題。

施青玉

美得州洪水成災

四人喪生百多居民毀家

【法新社得克薩斯州新布朗菲爾斯十二日電】今天在得克薩斯州中部洪水暴發，最少有四人喪生，數以百計的居民已被迫撤走或被困於屋頂和樹上。

國民警衛隊已出動協助拯救工作。

科馬爾河、瓜達盧佩河地區，昨天在一小時半內的雨量達到約十吋，休斯敦西部約二百哩處新布朗菲爾斯城、聖馬科斯城及奧斯汀城，都受到洪水威脅。

在新布朗菲爾斯城的東面，被三十呎的洪水淹沒。鄰近的二十間房屋亦告被毀。在聖馬爾科斯，六呎深的洪水淹沒最大的一條橋樑。

第一張

為奪取棉花豐收打下基礎 陝西河南河北遼寧完成棉花種植計劃

……，這比較普遍地推廣「播播」的新技術。

河北 【據新華社石家莊一九七二年五月十二日電】河北省切實加強對棉花播種工作的領導，使今年的棉花播種工作行動早進度快，質量好，爲奪取棉花新豐……

……播種工作又快又好。目前全省棉花播種已經結束，各地正在進行苗期管理。

爲了大力發展棉花生產，遼寧省各地在去冬今春先後召開會議，舉辦學習班，進行路線教育，落實黨的政策，進一步發動了羣衆，增……

各國人民續示威

（上接第一版）

柬埔寨 【據新華社北京一九七二年五月十一日電】柬埔寨通訊社五月十日就美國總統尼克松五月八日的講話發表評論，嚴厲譴責美帝國主義新的侵越戰爭升級行動。

評論說：「同兄弟的越南人民和老撾人民並……

在港會球場踢濕地波 英軍今日重遇流浪 體力不足恃將再敗一場

【本報訊】甲組足球聯賽爭標之局，……

……一記獅仔搶頭，梅永達無法撲救，嘉山遂回一比二。近完場前熱那，華德在門前一度使用頭攻，中楣彈入。完場時，消防以二比一小勝嘉山。

消防 梅……鄭潤如……

爲三球員求荃灣竟弄巧

對聯賽覆核運……

【本報訊】荃灣昨天寫信給足總，說本月十九日晚該隊與南華爭奪銀牌決賽權，希望紀律小組延期傳訊他們被指犯規的三名球員，足總根據新辦法，認爲三球員都可參加當晚的比賽，紀律小組會議決定將這場比賽如期舉行。荃灣球員石偉來、梁樹……

印藝工友

海關勝中華⊖ 五比○
文⊖勝南紅 五比三
工廠少年勝中央 五比一
孕力勝印青⊖ 五比○
正午⊖勝青峯 五比○
求實勝寅實 五比○

印藝游泳服務站明日起接待工友

為奪取棉花豐收打下基礎

陝西河南河北遼寧完成棉花種植計劃

延安棉花播種由二、三萬畝擴大七萬畝

陝西　【據新華社西安一九七二年五月十二日電】陝西全省四百萬畝棉花目前已經基本按計劃播種完畢。

通過路線教育，陝西省許多地方全面安排了糧、棉生產，認真落實棉花種植面積，利用棉田調茬的機會，把旱地換成水地，把荒地換成好地，遠地換成近地。在今年春耕中，各地普遍丈量了棉田，及時把不足的面積補足。

革命老根據地延安地區，在戰爭時期就響應毛主席關於「自己動手，豐衣足食」的偉大號召，發展棉花生產。今年，這裏的幹部和社員認真制訂植棉計劃，使棉花播種面積由過去的二、三萬畝擴大到七萬畝。

河南　【據新華社鄭州一九七二年五月十二日電】河南省已經又快又好地完成了棉花播種任務。去冬今春，棉區各級黨組織和革委會普遍舉辦毛澤東思想學習班，聯系歷年來棉花生產的實際，鼓動群眾總結經驗，對廣大幹部和社員進行路線教育，認真落實種棉計劃，切實搞好棉花播種工作。從各地情況來看，今年普遍注意了棉花播種的質量。安陽、新鄉、洛陽、開封、商丘、鄭州等地為了適時播種棉花，對於墒情不好的地塊，實行澆水保墒，以確保棉田濕度。為了防止病蟲害發生，各地認真地進行種子選育，實行溫湯浸種和藥材拌種。新鄉、許昌、信陽等地棉區，還比較普遍地推廣「擺播」的新技術。

河北　【據新華社石家莊一九七二年五月十二日電】河北省切實加強對棉花播種工作的領導，使今年的棉花播種工作行動早、進度快、質量好，為奪取棉花新豐收打下了良好基礎。入春以來，河北省棉區各級黨組織和革委會派出大批幹部深入農業生產第一線，結合開展路線教育，宣傳和落實黨的政策，使棉花播種工作進行得扎扎實實。播種工作又快又好。目前全省棉花播種已經結束，各地正在進行苗期管理。

遼寧　【據新華社瀋陽一九七二年五月十二日電】遼寧省今年棉花為了大力發展棉花生產，遼寧省各地在去冬今春先後召開會議，舉辦學習班，進行路線教育，落實黨的政策，進一步發動了群眾，增強了廣大幹部和群眾的全局觀念，推動了棉花生產。許多地區根據國家需要和本地情況，統籌兼顧、全面安排，在種植面積、勞動力使用、物資調配等方面，都兼顧了糧食和棉花的生產。由於各級黨組織加強了領導，社員群眾共同努力，並且廣泛推廣先進經驗，今年播種質量好於往年。

交易會尼日利亞來賓在挑選景泰藍

尼日利亞來賓正在挑選景泰藍。景泰藍又名琺瑯，有幾百年的歷史。由於它造型優美，色彩鮮艷，在國內外享有很高的聲譽。（新華社照片）

首季與去年同期相比

四川工業增產二成

鐵礦石增長六成七，生鐵增長三成八，鋼增長一成七……

【中國新聞社成都消息】四川省工業生產在去年大幅度上升的基礎上，今年又有較大的增長。一季度全省工業總產值比去年同期增長百分之二十，其中鋼、生鐵、礦石、原煤、水泥、化肥、化學纖維等四十八個主要產品的產量，分別比去年同期增長百分之十七至一倍以上。

今年以來，四川省工業戰綫各級黨組織的領導成員認真讀馬、列的書，讀毛主席的書，狠批了劉少奇一類騙子否定人民群眾作用的反動謬論，不斷提高執行毛主席革命路綫的自覺性。他們在各項工作中相信群眾，依靠群眾，充分調動了廣大群眾的革命積極性。第一季度，全省鐵礦石的產量比去年同期增長了百分之六十七。由於解決了原料問題，生鐵產量增長百分之三十八，鋼增長百分之十七，鋼材產量和品種，質量也有大幅度上升。

四川省工業戰綫各級領導深入基層，加強調查研究，及時發現和解決生產中出現的問題，使生產不斷發展。近幾年四川省煤炭產量增長很快。各個礦井如何做到採掘平衡，保持生產持續上升，是當前急待解決的一個重要問題。今年年初，四川省煤炭部門的領導深入到十五個煤礦調查研究，狠抓掘進，充實掘進隊伍，對一些主要礦井設備進行了維修，提高了掘進工程的機械化水平，改變了過去掘進落後於回採的局面。一季度全省各煤礦的掘進總尺和原煤產量都超額完成了國家計劃。

閩電力工業發展快

小水電站逾三千座

全省九成縣有一千瓩以上發電能力

【中國新聞社福州消息】福建省利用當地豐富的水力資源，大力發展電力工業。目前，全省已有百分之九十的縣有一千瓩以上的發電能力。

多山的福建省境內江河縱橫，為發展水電工業提供了有利條件。福建省各級黨組織和革委會，認真貫徹執行大中小並舉，多搞中小的方針，充分發動社隊，大力建設小水電站。到一九七一年，全省小水電站已發展到三千六百多座，裝機容量達十二萬瓩，佔全省電力總容量的四分之一。閩清縣發動群眾辦電，這個縣一百六十七個大隊已有一百四十六個大隊有了電，基本上形成了農村小型電網，並和閩北大電網聯接起來，互相調節，供應了工農業生產和社員家庭照明用電。

各國人民續示威

（上接第一版）

柬埔寨　【據新華社北京一九七二年五月十一日電】柬埔寨通訊社五月十日就美國總統尼克松五月八日的講話發表評論，嚴厲譴責美帝國主義新的侵越戰爭升級行動。

評論說：「同兄弟的越南人民和老撾人民並肩戰鬥的柬埔寨人民，對美帝國主義矛頭指向越南民主共和國的新的強盜行徑感到萬分憤慨。」柬埔寨人民呼籲全世界愛好自由、正義與和平的各國政府和人民採取明確、堅決的立場，反對美帝國主義最野蠻、最狂妄的行徑，並且採取相應的措施，以制止美帝國主義的血腥魔爪。」

老撾　【據新華社北京一九七二年五月十二日電】據巴特寮通訊社報道，「老撾人民解放軍報」十日發表評論，譴責美帝國主義對越南民主共和國進行新的戰爭升級。評論說：「尼克松政府瘋狂地扮演國際憲兵的角色，妄圖揮舞大棒，使別的國家對他唯命是從。他的所作所為是對所有主權國家，是對越南的所有朋友和兄弟，是對所有具有是非觀念和主持正義的人民的瘋狂進攻。同時，這也違犯了國際法的最基本的準則。」

評論說：「在這種嚴重的局勢下，老撾軍民將更加堅決地同兄弟的越南人民和柬埔寨人民在共同鬥爭中同心協力，徹底打敗美國侵略者，使在印度支那半島推行的罪惡的「尼克松主義」徹底破產。」

巴基斯坦　【據新華社拉瓦爾品第一九七二年五月十一日電】巴基斯坦三家報紙五月十日就美國總統尼克松五月八日發表的講話分別發表社論，譴責美國政府對越南的戰爭升級行動。

「晨報」的社論談到尼克松總統在講話中向越南人民提出的條件時說：「越南人民不能接受美國提出的這種蠻橫的要求。他們一直在為自己祖國的自由而鬥爭，他們將不顧美國的大規模殺傷而繼續戰鬥下去。」

「黎明報」的社論說：「可以肯定地說，美國最近的突然襲擊將使印度支那人民更加團結，更有決心進行他們的解放鬥爭，直至他們取得抗擊外國侵略鬥爭的最後勝利。」

泰國　【路透社曼谷十二日電】由二十四名泰國公民簽署的一份抗議書說，美國總統尼克松決定封鎖北越港口，是不正當和無理的。

這份抗議書，在當地的報紙上發表。要求尼克松停止上述行動。

阿爾及利亞　【據新華社阿爾及爾一九七二年五月十日電】阿爾及利亞外交部發言人五月十日就美國政府最近在越南採取新的戰爭升級行動發表聲明說：「美國總統作出了下令對越南民主共和國採取新的戰爭行動以及對越南和其他一些國家採取侮辱和挑釁手段的嚴重決定，是一次極其危險的升級，進一步升級是對亞洲以及世界的和平與安全的進一步威脅。」

拉丁美洲　【據新華社北京一九七二年五月十一日電】拉丁美洲國家的人民五月十日舉行示威遊行，抗議美帝國主義對越南採取的戰爭升級行動。

廣州通訊

大小、新舊客戶受同樣接待

本報記者

來自各國的新、小客戶多，是本屆交易會的一個特點。他們雖然是第一次與中國進行友好貿易，貿易額不大，但均受到交易會方面一視同仁的熱情招待，很多都已達成交易，滿載返國。「新老、大小客戶一律平等」，這是他們在貿易洽談中一個印象鮮明的體會。不少新、小客戶在臨別時特別為此向交易會工作人員致以衷心的謝意，有的在返國後，還拍發來電報致謝。

本屆來的小客戶中，有些存有自卑感，不好意思找交易會工作人員聯系，各交易團及時注意到這問題，派有專門接待小組或人員，主動留意這類小客戶，為他們安排貿易洽談，消除了他們的不安與自卑情緒。輕工業品館膠鞋部一天來了一名拉丁美洲蘇利南的商人，只見他在館內的洽談室外走來走去，不時向坐滿人的洽談室內瞧看幾眼，看樣子想進去，但又提不起勇氣。交易團工作人員注意到後，立即上前接待他，為他安排了洽談時間。原來這名蘇利南商人是個小客戶，只購買總值不過三百鎊的我國十多個品種的膠鞋，由於購貨零星，數量少，他不好意思闖進滿座的洽談室。達成交易後，他感動地說：「我只採購這麼少的貨品，同樣受到這樣熱情的對待，我返國後要努力做好推銷工作，使中國貨品能逐步在我國暢銷起來。」

澳門小客戶十分滿意

經營我國玻璃器皿的澳門客戶大多是小客戶，因澳門地方小，人口不多，故澳門客戶訂貨需要的花式品種雖多，數量卻少，有的只訂購一、兩箱，有的甚至一個品種只要數打。為此，有部分澳門客商開始時不好意思直接進洽談室，找交易團業務人員要求洽談。及後，交易團業務人員分別與他們聯系，按他們需要供貨，並組織了座談會，請他們對貨品的質量、花款、包裝等提意見。澳門的客戶做成生意後，十分滿意，說：「你們主動接待我們，滿足我們的要求，還重視我們的意見，這跟某些大國對大客戶笑臉相迎，對小客戶冷眼對待有很大的區別。」

一般的新小客戶，訂貨數量少，往往品種類別繁多，很不好安排貨源供應。本屆交易團工作人員不嫌麻煩，想方設法滿足客戶的需求。一位加拿大客商為了早日在加拿大介紹中國酒，要求訂購八種酒，但每種酒只要兩箱，並要求盡快到貨。交易團人員告訴他，這八種酒分別由我國四個口岸出口，分開裝載量少，不好找船，要幾個月後才能運抵加拿大。該商人聽了很着急，希望設法解決。糧油食品部有關工作人員立即想辦法，由廣州的各間貿易館幫助，收集所需要的酒，已找到了六種，準備找齊後同五月中旬裝運的其他貨物一起付運。該客商對交易團人員的大力協助一再表示了感謝。

美商人購買兩盒餅乾

一天，糧油雜品部收到由廣東紅星餅乾廠轉來的一封美國商人斯納克寫給該廠的信，信上說：該位美商要求買兩盒雞蛋餅和梳打餅乾的照片，並說這些餅乾是尼克松於訪華時吃過的，他準備在七月出版的一份雜誌上宣傳中國餅乾，信上並附上兩美元現金。交易團雜品部工作人員從來沒有做過這麼少數量的買賣，但收到信後，認為生意雖小，但為了增進美國人民對中國的了解，要認真做好這筆小生意。他們調查了解這兩種餅不是廣東而是北京的產品，而且沒有準備提供到交易會來。經研究後，他們打電話到北京分公司，請派來廣州工作的人員一併把這兩種餅乾帶來。準備貨到後，連同美商寄來的兩美元一併寄出，作為樣品贈送。

一名英國商人的話

交易會開幕以來，糧油水產部單是接待日本中小友好貿易商社已二百多家，其中百分之八十以上是新客戶。由於水產部工作人員接待工作熱情，很多日本中小商社對貿易成交滿意。一名日本小客戶在過去多屆交易會都未能買到中國的水產，今屆他提出要求後，立即受到熱情接待，交易團方面並預先準備了一批貨品給他。在報盤時，他十分激動，連聲道謝。

一天早上，已是十一時十五分，一位秘魯商人才來到糧油屬某部找工作人員洽談，那時，離下班時間只有十五分鐘，但交易團工作人員依然熱情地接待他，並跟他進行洽談，並確滿足其需要，一直談到十二點多，簽訂了合同，他很滿意，也使我國罐頭首次運銷秘魯。

通過貿易洽談和貨品成交，各國新、小客戶加深了對我國對外貿易新風尚的了解，也促進了彼此的友誼。一名英國商人熱情地對交易團工作人員說：「你們精神面貌很好，對我們很熱情。貿易是次要的，友誼是永遠的，我願意跟你們國家和人民建立永久的友誼關係。」

體育

在港會球場踢濕地波

英軍今日重遇流浪

體力不足恃將再敗一場

【本報訊】甲組足球聯賽爭標之局，目前又趨於明朗。因為嘉山不擅踢「濕地波」，昨被消防擊敗。至此，那比嘉山多五分的南華已不再受到威脅，冠軍是篤定到手的了。至於亞軍一席，亦未必為嘉山所得。因形勢已轉變到對消防漸漸有利。在此雨水天，如踢「濕地波」，嘉山再次失分也不為奇。所以，將來亞軍誰屬，亦漸已成謎了。

今天的甲組聯賽有東方對英陸軍對流浪一場，於下午五時十五分在港會球場舉行。雙方預備組則在三時卅分打頭陣。

英陸軍是篤定殿班的第一隊，究竟隨同它殿班的是哪一隊，形勢還頗為微妙。有可能以流浪失分較多，危機較大。但是，目前比第一、二隊分的有東方及警察，多四分的竟有五隊之多，流浪是其中之一。因此流浪也還須多取幾分，才可擺脫危機。今天遇着英陸軍，就是一個搶分對象。在第一循環遇時，流浪以五比零輕取對方，預料今天也可再勝。但能否再贏五球之多，則要看它的前鋒演出如何而定。

英陸軍球員雖有體力，雖戰必拚，但腳上功夫殊不足道，即使力拚也不免於遭受挫敗；近來每戰失球更多。今天對着「快馬」流浪，勢難得逞。如總看場地面較乾燥，體力不錯而實行「密集防守」，守得穩些，則可望減少失球數字，不則可能再次大敗。

英陸軍：屆　文尼　史勿夫　布朗尼　臣畢那　李亞　亞倫　麥拉林　基利　莊尼　希爾

流浪：歐陽絢　鄭華　麥哥利　天斯利　梁錦華　士蘇　強　鄭國威　鄧江明

昨天演出有復甦之象

消防二比一勝嘉山

前半場雙方均無紀錄

【本報訊】昨天下午放晴，花墟消防對嘉山的一場甲組足球聯賽依時上演。結果，消防以二比一小勝。雙方的預備組賽，消防亦勝嘉山一比〇。

消防昨天有復甦之象，人人肯拚肯纏，張子恬的傳送和捏門，威脅亦大，醫隊在攻守中打出隊型。如黃立龍和陳若奇演出好些，贏球或不只此。嘉山以洋將為主，憑了身材和體力，曾與消防有攻有守，但限於技術，終為佔有較多優勢的消防所敗。

比賽開始，四分鐘，張子恬飛身剷截古寶，被裁判指為犯規，示黃牌警告。十一分鐘，嘉山伊地盤球過入禁區，華德在十八碼處截得來球，轉身起右腳抽射入網，因越位不算。廿五分鐘，消防金龍，黃耀傳入，張子恬得球盤過了李錦垣，在此大好機會中，竟因腳部與腳部相撞，無所作為。廿八分鐘，嘉山由米伯烈入替古寶。四十分鐘，張子恬在禁區截得黃立龍傳球，轉傳在後的張子恬用右腳一記抽射，球擦網角而去。不久，半場完。

續戰，三分鐘，張子恬得球直傳與張子恬單刀直入，嘉山李錦垣衝出之際，一起腳將球送入網窩，消防打開紀錄。七分鐘，嘉山在進攻時，劉志威互撞受傷，一分鐘後復出。十二分鐘，消防用古秋航入替黃立龍。十六分鐘，張子恬將球橫傳陳若奇，陳用左腳搶射，球擦柱而入，消防以二比零領先。廿五分鐘，直到科士打從右方將球斬中，埋伏門前的華德施用頭攻，梅永遠救出，但一分鐘後，嘉山的小麥又在左翼位置大腳將球送入十二碼處，華德覷個正着，一記獅仔搖頭，梅永遠無法撲救，嘉山追回一球。近完場前煞那，華德在門前一度使用頭攻，中楣彈入。完場時屆，消防以二比一小勝嘉山。

消防：梅永遠　鄭潤如　劉志威　陳長福　譚國強　尚華　金木利　張子恬　黃立龍　陳若奇

嘉山：李錦垣　潘長旺　小麥　沙維治　伊地　科士打　占實　華德　安德遜　夏飛　艾士和

防球會濫用法律

足總修章謀補救

【本報訊】為了防止某些球會無理取鬧向足總採取法律行動，足總的修章小組將對逾時的舊例加以補充修改，規定球會必須依照程序辦事。

足總鑑於有些屬會近年頻頻向足總施行法律壓力，令國且先後發生過流浪指控巴西高些路隊毀約，使足總無法不被牽涉在內，後因高些路隊不允繳付數千元的律師費，足總只好蒙受損失。

另一宗甲組銀牌賽，嘉山被警察淘汰後，竟指當場球證沒有依照賽例執法，要求將警察對東昇一場比賽暫停舉行，後來還鬧上法庭，補償法律程序申請禁制令。因此，修章小組把舊例修改為凡有球會不服判決，應向執委會提出上訴，執委會有權處理，或另組上訴委員會進行研究。球會對上訴委員會或執委會的判決不服，才可循民事法律程序解決。假如球會不依照上述的程序辦事，足總則待事件解決後，將依照會章處理該球會，甚至可能取消它的比賽資格。此例將與其他新例一起在特別會員大會通過，下屆執行。

為三球員求緩審

荃灣竟弄巧反拙

對聯賽護級運動更不利

【本報訊】荃灣昨天寫信給足總，說本月十九日晚該隊與南華爭奪銀牌決賽權，希望紀律小組延期傳詢他們被指犯規的三名球員。足總根據新辦法，認為三球員都可參加當晚的比賽，紀律小組會議決定將這場比賽如期舉行。

荃灣球員石偉來、梁樹棠和羅文強三人，都是本月十九日紀律小組要傳詢的。荃灣恐怕影響當晚在大球場舉行的一場對南華的銀牌準決賽，若因三球員被判停賽，則當晚便不能上陣。但是，據紀律小組委員的解釋，紀律小組定於是日下午六時召開會議，即使判出荃灣三球員停賽，也不是馬上生效，而是在下一場比賽才開始執行。換言之，三球員在對南華比賽時，仍然可以上陣。不知如此一來，反而對荃灣對聯賽的護級更加不利。因為荃灣提出延期傳詢的真正原因，不是志在銀牌賽，他們自知實力難與南華對抗，只望在聯賽中搶分。假如在下一場才開始計算停賽場數，對他們的護級運動就更加不利影響了。

工聯乒乓球邀請賽昨頒獎

【本報訊】港九工會聯合會主辦的乒乓球團體邀請賽，昨晚在工聯大俱樂部舉行頒獎儀式。分別頒發男子組冠軍和女子組冠亞軍的錦旗和獎杯。頒獎後，還舉行了六場男女子表演賽，情形熱鬧。這是得獎隊代表合照。

男子學界乒乓決賽

博允今戰香港工業

得勝隊即獲男子組冠軍

【本報訊】南華體育會主辦的第八屆全港公開學界乒乓球賽，今天下午二時起在荔山舉行冠軍決戰，由博允對香港工業學院。

男子組決賽，上週經過五場比賽後，大勢已定。博允、香港工業學院兩戰兩勝，並列首席，將會決定今天由兩隊決戰冠軍。中區約瑟A三戰三敗，成為「四強」之末。

博允隊中擁有馬龍非、唐昌寧、蔡燦榮、郭世豪等好手，馬龍非是香港代表隊成員，唐昌寧是香港青年隊選手。該隊的特點是球員技術平均，只要作戰出較過良，相信取得一定的成績。

香港工業學院擁有羅大頭、何鏡生、陳鑑鴻、伍兆樂等。羅、何是高級組南華旗下的球員，技術有一定造詣，雖然整隊人手不及博允平均，但若全力作戰，可望將戰鏡拉緊。

這項比賽，女子組四強決賽已於去週結束，冠軍西貢乘真A，季軍香港工業學院，殿軍伊利沙伯。賽後，隨即舉行頒獎。

三院舉辦小球賽

即日起接受報名

【本報訊】東華三院青年中心，定下月十七日在修頓球場舉行一全港青年小型足球比賽（以後逢星期六或星期日舉行），凡十四歲至廿五歲的青少年組團體及學校證明組隊參加者，即可報名。這項小球賽，冠軍獎銀杯一座，亞軍銀盾一面，季軍各獎小銀杯一座，另冠亞季軍隊員各獲獎章一枚。所有參加比賽隊分別贈以紀念旗一面，每個球員都有紀念章一枚。

報名即日開始，至六月六日截止。報名時間為逢星期一晚七至十時，星期二至星期六下午一時至五時及晚上七時至十時，地點在灣仔軒尼詩道東華大廈頂樓三院青年中心辦事處。詳情可電「H七四一六四二」詢問。

飲食業乒賽 十五日抽籤

【本報訊】飲食業員工職工會舉辦的乒乓球賽，各出線球員及團體負責人可於十五日下午七時半到總會進行抽籤。

乒乓球賽

紡支工友

今日賽程　昨天結果

九龍城支會（下午）
長風對東青　六時三刻
松貫對新偉紅（三）　八時一刻

東聯乙勝偉紅乙　五比一
番港總會勝飛力　五比二

紡織染漂業工會

志聯勝沛聯　五比一
棉紡勝超先鋒　五比三
燃力勝昆明　（棉）

銀行界

道亨勝永亨　五比二
寶業勝法國B　五比〇
美國C勝寶友（乙）　五比〇
渣打A勝寶生　五比〇
金城甲勝萬國寶通　五比一

中南勝僑商（乙）　五比…

棉紡教育

…組行屆外下午打球賽，今天下午在賽行華員會球場，先後演出四十八場。共有九十六人參加，採分組循環淘汰制。

會所（下午）
旺日（甲）對旺夜（甲）　八時半
篤夜乙對紅日（三）　八時半

紅磡女校（下午）

印業工友

海鷗勝中藝（一）　五比〇
文（一）勝商紅　五比三
□廠少年勝中央　五比一
華力勝印青（一）　五比〇
正午（三）勝青峯　五比〇
永藝勝寶青　五比〇

印業游泳服務站 明日起接待工友

【本報訊】印刷業工人游泳服務站，由明（十四）日上午九時起接待印業工友及家屬。香港區的石澳及深水灣，九龍區的小滴水灣均設有服務站。以後逢星期日及工會例假，由上午九時至下午五時均有工友在以上各站服務。尚未領取游泳優待證的印業會員，可到石印、印務等工會領取。

中醫　鍾庸
新遷地址：中環永吉街十二號二樓　陸羽茶室左鄰
時間：上午十時至下午二時；下午四時至六時（星期六下午及星期日休息）
電話：四三八八一七

中醫教授　蔡啓超　主診
內外 頭症 男婦 雜病
診症時間：上午九時至二時，晚上七時半至九時（星期日照常）

潘柏
（九龍彌敦道三一二號三樓）
（油麻地南京街口）

大公報 分類廣告

▼ 秘魯朋友參觀

大火現場昨續挖掘
山道掘出十一屍體
其中何姓一家七口全部遭不幸
右鄰一樓宇被封閉 四木屋居民盼獲徙置

【本報訊】山道火警現場，昨日繼續掘出五具屍體，連前天掘出的共十一具，還有一人未被尋獲，可能不已罹難……

……「一個鄉台山」（畫頁）、「各國朋友在交易會上」（畫頁）等。

恒隆銀行升級

【本報訊】恒隆銀行，近獲外匯銀行公會通知，自五月一日起，升爲第四級銀行，其存……

坭石阻塞渠道積水未退
小西湖村及西頭村如遇暴雨處境更險
西頭村許多工場昨無法開工

【本報訊】在連日豪雨影響下，不少地方發生山泥傾瀉、塌屋、危樓等災情。曾遭受水淹浸的九龍塘尾之小西湖村，居民損失嚴重，昨天仍無法清理災場，一些屬於低窪地帶的木屋內的泥沙積聚達六、七呎高，排水的坑渠受泥沙石塊阻塞，不能退水，若繼續有暴雨，該村處境將有危險。

據該村居民昨天表示，這次災害是人爲的。原來該村有一條闊五呎、深六呎的水坑，後來有關當局在山腰開築一條馬路，築路時未有將石塊、沙泥清理好。前晚四時許，大雨傾盆之下，山上滾下一大堆石塊沙泥，將水坑淤塞，導致一些木屋水深六、七呎，許多菜地亦被泥沙淹沒，被淹死的大小豬隻近百頭。

他們要求當局從速將被堵塞的水坑疏通，協助他們清理災場，以及解決他們目前存在的困難。

經過一日兩夜水淹的九龍城西頭村，昨晨仍有個別工場仍積水深呎，八成以上的工場停工。受浸的工場包括五金、玻璃、織布、塑膠及車衣等業。各工場只有開動抽水機，將水抽乾。

新界沙田的農作物損失很大，因築架山開山廣大量泥石瀉下，阻塞了石梨背水塘的一條引水渠，以致山水沖向田心、上下徑、顯田等村。被淹死的豬隻近一百頭，浸死的雞隻無數，鮮花倒折，西洋菜地被泥沙淹蓋。

元朗區受水浸的蔬菜，以青豆、白菜、菜心及各種瓜類的損失最大。廈村平時每日出售的蔬菜約在三、四千元之間，但近幾天來出售的蔬菜大減，減至一千餘元。昨日天氣放晴，農民紛紛將受損害的菜田進行整理，準備復耕。

此外，連日大雨，對娛樂、飲食、百貨商場以至公共交通的營業，亦受打擊，數日來的生意普遍減半。街邊小販更無法開檔，生活成問題。

護士昨祝護士節
護士會將辦深造課程班

【本報訊】香港護士會昨日在大會堂劇院舉行慶祝護士節及深造班畢業禮，四百多名護士及來賓參加。

該會會長姚瑞榮致詞時說：從南丁格爾的時代到現今，知識和技術兩方面都有了很大的進步，香港護士在專業知識和技術上都能隨着其他醫界同業向前邁進。自從上次護士節後，一年來，護士得到各方面的鼓勵，薪級方面獲得保持與有關行業人員之薪級相當地位。去年該會籌款三十餘萬。

姚瑞榮並提出：對當前本港缺乏護士的情況，已經開始作研究，並準備將各級工作人員的需要數目和工作批的關係，作科學性之探討。她並提出將開辦實用生理學、細菌學、病理學等深造課程。

第八屆病室行政臨床教導班四十一名深造班畢業生授文憑，八名護理個案研究比賽得獎護士生頒獎儀式昨同時舉行。港督麥理浩夫人、醫務總監蔡永業等來賓主持典禮及觀禮。

豪雨影響地底線
十二萬電話失靈

【本報訊】連日豪雨，電話失靈。據電話公司發言人昨晨透露：失靈的電話約有百分之二十，即十二萬戶電話壞了。

電話失靈的原因是地底電話線有了問題，九龍區以黃大仙、窩打老道及深水埗區的電話損得最多。港島方面以西區和東區較爲嚴重。

澳中友協訪華團昨過港
說中國人民精神面貌好
並稱讚中國對保護文物做了很好的工作

【本報訊】澳洲中國友協訪華團一行二十一人，在我國進行二十多天的友好訪問後，前日由廣州抵港，昨晚已乘飛機回國。

他們一行，包括工人、學生、教師、護士、文員、記者、藝術家等等，大部分是第一次去中國。他們昨晚接見記者時，興奮地談到訪華的觀感，表示對新中國在各方面所取得的進步留下深刻的印象。

他們說，這次先後到過廣州、上海、濟南、青島、北京、長沙、韶山等地，參觀過大學、人民公社、工廠、幼兒園、醫院、解放軍某部營地，看過針刺麻醉手術，遊覽了名勝古蹟，並在北京與中國人民一道，慶祝「五．一」國際勞動節。

他們說，此行的目的在於從各方面進一步了解中國，促進澳中兩國人民的友誼；所到各地，都有機會與中國人民接觸、交談，受到良好、真誠、熱情的接待。他們表示，這次訪問取得了圓滿的成功。

他們在具體地談到訪華觀感時，曾就各人不同的職業和興趣，暢談對新中國的工、農、學、醫等方面的觀感。在總的方面，他們指出中國人民的精神面貌很好，都朝着爲人民服務的方向努力。在工、農業上，則堅持了自力更生的方針。

他們對中國的醫學方面的成就談得比較多，一方面是他們參觀過醫院，看了針刺麻醉手術，和公社的赤脚醫生談過話，留下良好印象；另方面，他們在旅途中，有些人有小病，也接受過中國醫生的治療。他們指出，中國的醫護人員工作態度認真負責，在爲病人施手術之前，必經過聯合會診，並制訂醫療方案，所以療效相當顯著。

他們又談到中國的街道組織，指出很多老年的婦女，都自願地組織起來做街坊工作，在幫助鄰里中起積極作用。

對於中國城市和鄉村的植樹、護林、街道清潔，他們也表示深留印象。他們讚揚中國對保護歷史文物做了很好的工作。

談到澳中人民的友誼時，他們表示此行有助於促進雙方的了解，回到澳洲後，將會把在中國的所見所聞告訴更多的澳洲朋友知道。

大道中美容院被劫
顧客職員損失八千
一飯店遭三賊撬門劫走二千元

【本報訊】大道中一間女子美容院，昨日下午七時許，被一名帶雙刀的男子洗劫，職員及顧客共失財物約八千元。

被劫的爲大道中一七一號二樓環球女子美容院，老闆姓楊，有七名女職員。

劫案發生時，美容院內有七名女職員，四名男顧客。其中一顧客約三十歲，穿淺藍色夏恤，是下午六時許來到的。至七時許，該男子已理好髮，女職員收錢之際，他突然從腰間抽出兩柄六、七吋長的刀子，威嚇美容院內十名職員及顧客，喝令不許動，並要各人交出財物，共搶去的八千元，全放進褲袋，隨即下樓逃去。

女職員下樓大叫打劫。一名姓張的街坊路經該處，聞訊追賊。賊人由永和街轉出大道中，折入永吉街，再出德輔道中，由甲士街出海傍失去蹤跡。該姓張街坊追了五條街，不見賊人蹤跡後才告放棄。

佐敦道卅二號華都飯店昨晨四時遭三名蒙面賊撬門入內行劫，失去現款二千餘元。

該飯店當時有三名職工留宿。三賊持刀將他們喚醒，分別將之綑綁，並向他們追問銀錢放在何處。在利刀指嚇下，他們只得將錢袋交出，內有現款二千多元。三賊用刀將錢袋割破，把銀錢倒落帶來的布袋後逃去。

據說此餐廳去年曾遇劫。

昨晨七時許，一名四十歲張姓男子往觀塘一座徙置工廠大廈某工廠求職，因時間尚早，老闆未返，只得在門外等候。當時有兩名年約廿至廿三歲的飛仔持刀向他指嚇，要交出財物。糾纏中被飛仔刺傷腹部及手，兩飛仔將他的二百元現款及一個價值一百廿元的手表劫後逃去。傷者被送院救治。

怡和經理參加交易會
洽購疋頭絲綢裘皮等
他說洽談中彼此都積極尋求進行互利貿易；中國貨價格合理，質量較好。

【本報廣州專訊】香港怡和洋行經理赫曼（R. J. Hackman），代表他的公司前來參加本屆交易會，現時仍在廣州逗留。他在洽談業務之餘，接受了記者的訪問。

赫曼是怡和洋行一般貿易部的經理。他解釋說，這是他首次參加交易會，但除他以外，該公司還有多名人員參加這屆交易會，其中有些是來過幾次的。他這次親自前來，目的是要進一步探討與中國的貿易發展，並洽購一些新花式品種，包括疋頭、絲綢、裘皮等，從試銷過程中研究市況。

赫曼表示，在洽談過程中沒有遭到任何困難和不便，亦不會感到不習慣。他說，在洽談中，彼此都積極地尋找可以進行互利貿易的地方。他認爲中國貨品的價格一般是合理的，品種的質量較好。

赫曼說，雖然他不能作出一個和過去的比較，但這次看到交易會的客戶很多，大家都想買中國貨。他說：「在需求方面，沒有任何短缺的現象。」他洽談之後，在一兩天內即將簽合同。

赫曼說，這次見到的中國人都是友善的，健康的，沒有任何怪異之感。而且這裏的人民看來是很快樂的。

赫曼表示，由於業務工作繁忙，他沒有時間到各處參觀，只是在晚上有空獨自一人到街上漫步，買點東西。他說在這裏的環境很好。他將逗留至交易會閉幕後才離開。

赫曼說中國的社會秩序良好。他說：「因爲可以看到，這裏的人都爲自己的國家而自豪。」

西環坊會募捐救濟山道災民

【本報訊】前天早晨雷雨交加之際，石塘咀山道四十八號及五十號兩幢舊樓發生大火，死傷者甚衆，災民登記者一百二十四名。西環街坊會以此次火警災情慘重，除即撥款救濟，並召開緊急會議，呼籲該會理事及區內坊衆大力捐輸，以便繼續發放第二次賑款。

澳中友協訪華團的部分團員

「中國文學」英文版
第五期抵港發行
刊登了毛主席的「在延安文藝座談會上的講話」，以紀念「講話」發表三十周年。

【本報訊】「中國文學」英文版一九七二年第五期已運抵港，即日起發售。

今年五月二十三日是毛主席的「在延安文藝座談會上的講話」發表三十周年，今期「中國文學」特此刊登了這篇「講話」，並附有一篇文章：「社會主義文藝的偉大綱領——紀念『在延安文藝座談會上的講話』發表三十周年」。

此外，還刊登了革命現代京劇「海港」劇本。

其他內容還有：小說「春到南方」、「小小昆侖」及「紅花村的一夜」等，報告文學「在草原的文化工作隊」、「在新的戰線上」及「一小隊文化騎兵」等。

天光道警察宿舍
退休警員昨遭迫遷
經朱家及其他警察家屬力爭，當局才暫緩執行。百餘已退休或將退休警察亦擔心將被迫遷。

【本報訊】九龍土瓜灣天光道警察宿舍，昨天發生迫遷和反迫遷事件，情況一度緊張，結果在事主一家和同事及其家屬的力爭下，港府有關方面才暫緩迫遷。

被迫遷的，是在警界做了廿五年前於去年退休的警探朱光。朱光今年五十六歲，與妻子、外母及五子女同住天光道警察宿舍D座六號四樓。朱於去年一月七日退休，同年十二月即被令遷出所住的宿舍。他反對，事情乃被提交法庭。本月五日，朱再接到限期在本月十一日遷出的通知。八日，法庭執達吏又在朱光住處門口貼上迫遷通知。昨日，「限期」已過，朱光爲表示反對迫遷，在住處騎樓外掛出中英文橫額，上寫「二十五年港警退休慘遭迫遷無家可歸」。

據說中午十二時左右，法庭執達吏帶着一班人到達朱家，對朱說若不自行搬出，則要強行迫遷了；又謂要將朱家的傢俬搬到紅磡警署或臨時收容所，三個月內不取回即行拍賣。

這時候，朱光一家、幾十名已退休或即將退休的警員，以及許多警員的家屬，據理力爭，指出迫遷無理，要求有關當局切實解決退休警員的居住問題。雙方僵持中，事情無法解決了，有人突然暫不迫遷了，執達吏等一班人也下樓而去。不料那是以退爲進之計。約下午二時半左右，執達吏等去而復回，衝進朱家，動手把朱家的傢俬雜物搬上車。朱光及其同事等很氣憤。朱光廿二歲的次女潤金因氣憤過度，曾想跳樓，朱妻較早時也因氣極暈倒。在場的其他警員的家屬不值有關方面所爲，攔截滿載傢俬的貨車，衝過到場警員手籠手的「封鎖線」，把朱家的傢俬搬下車來。這時，氣氛頗緊張，警方繼續增援，使到場警員人數增至百多二百人。

經過兩三個鐘頭的僵持後，五時許，警方叫朱光上車同往九龍城警署商談，到場的警方人員收隊離去，此事暫告一段落。

據悉，朱光在九龍城警署與有關方面商談後，曾獲答允暫不迫遷，以待作出最後決定，又說會爲他解決居住問題。朱光表示這不單是他一家的事，而是已退休或即將退休的百多名同事的事。他希望有關當局切實爲所有退休的警員及其家屬解決居住問題。

朱光及其同事昨天表示，他們爲港府做了二三十年牛馬，到退休之日，竟是失家之時。一名已退休或即將退休的警員說：「今日迫遷朱光，明天就迫遷到我哋啦。」

陳展芳光榮歸來
受到親屬和工人歡迎

【本報訊】愛國工人陳展芳，經過在港英監獄內的長期鬥爭後，在昨（十二）日光榮歸來。他的親屬和有關工人對他表示熱烈歡迎和親切慰問。

陳展芳是一九六七年八月三日在街上被港英軍警無理拘捕並在其後投入黑獄的。他和其他在獄愛國同胞一起，進行了不屈不撓的鬥爭。他在離開赤柱監獄的時候，向港英有關官員提出立即釋放仍在獄中的全部愛國同胞、保障他們的健康和人身安全的嚴正要求，並保留追究一切責任的權利。

油船「天芝號」撞船起火
海員三十二人獲救
九名香港海員失蹤

【美聯社阿根廷拉普拉塔十二日電】油船「天芝號」的卅二名生還者及阿根廷領港員，已於星期五被救起，被送上岸。在該船的中國海員均是來自香港。

九名失蹤的海員中，八名的名單是：趙文通、陳振偉、梁錦發、孫碧坤、黃河滔、陳錫坤、林文富、陳友根（均爲譯音）。

卅二名生還者中卅一人有名單，包括船長姚滿文、海員陳榮浩、王紹平、蕭明、梁銘桂、張根城、盧錦偉、張忠良、麥洪、馬耀章、章澤輝、李志強、曹耀城、甄樹根、陳河潮、楊城鏡、李冠興、王德恩、梁卓山、盧錫堅、張寅光、周志文、黃文洪、章鏞、李章敏、楊振寶、朱基明、王科福、劉偉培、陳志賢、王天福（均爲譯音）。

按：油船「天芝號」是懸掛利比利亞旗，於星期四上午在濃霧中與一艘英國貨輪相撞，兩艘船均引起大火，油船並發生爆炸。

初步消息說，兩艘輪船均已被放棄。起碼有一百名船員及搭客獲救。

家庭傭僕合約
勞工處有樣本

【本報訊】當局稱，勞工處已編制簡明的標準家庭傭僕合約樣本，供各界人士採用。各界人士可逕向勞工處勞資關係科的各分處免費索取。

會計學原理考試
改期廿六日舉行
工校夜班期考改廿二晚

【本報訊】香港大學入學試委員會宣佈，原定本月十一日舉行的會計學原理考試，現改於本月二十六日在香港大學試場（陸佑堂）舉行。試題一：二十六日上午九時至正午十二時；試卷二：五月二十六日下午二時至五時。

又訊，摩理臣山工業學校夜班，原定本月十一日晚舉行之學期考試，因天氣惡劣取消，改在本月二十二日星期一晚上同時間、同地點舉行。

警察宿舍發生迫遷事件

圖爲退休警員被迫搬走的家具。

天氣與潮水

輕微無定向風，後吹和緩東北風，晴雲，有間歇性大驟雨，日間有時有陽光，最高氣溫廿九度。

高潮
上午十一時卅八分

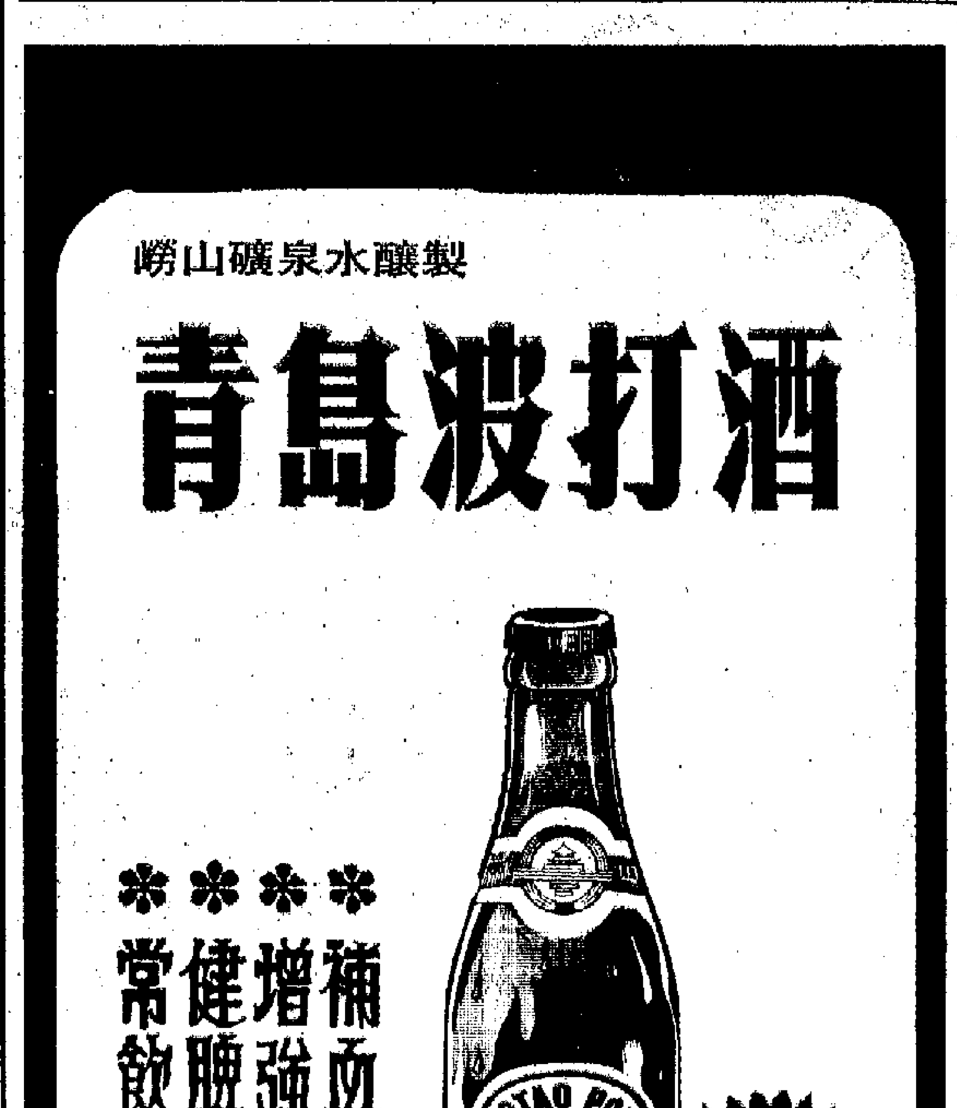
低潮
上午四時十六分
下午五時四七分

昨天紀錄
最高 廿八點五度
最低 廿二點六度
陽光 二點九小時
雨量 四點三耗

九龍有「製毒廠」
兩處搜獲毒品值百萬元

【本報訊】昨日下午二時半，警方在旺角彌敦道一住宅及甘霖街一住宅先後搜獲一大批毒品，零售價達一百萬元。警方形容這兩處地點是兩間「製毒工廠」。在彌敦道的一處搜獲廿三磅海洛英、七磅嗎啡及一大批製毒儀器。甘霖街又搜到三磅海洛英及八磅嗎啡。有三名男子被捕。

水仙花牌
香辣肉醬
妙最鴿茶



香港代理處：德信行有限公司　電話：H456041

交易會展品受稱讚

交易會開幕以來，接待了一批又一批的各國來賓、海外華僑和港澳同胞參觀。海外華僑和港澳同胞參觀了各展館展出的產品後，均讚頌祖國在社會主義革命和社會主義建設中所取得的新成就。不少外賓也認為中國工農業已發展至新的水平。

一位科威特朋友稱讚說：「今屆交易會展出了不少新的產品，而品質不斷在進步中，款式也能夠不斷跟上時代的發展。」

一位中東朋友說：「今屆交易會的產品有很多是屬於新的項目，同時又具有新的設計，新的技術水平。」

比利時朋友沾德漢稍說：「我知道鋼線是今屆交易會的一項具有先進水平的新產品，反映出中國的工業發展是日新月異的，我們對中國工業上所取得的成就，衷心地表示讚佩和感到高興！」

智利來賓說：「我們過去不很認識中國，心目中以為她僅能夠出產綠茶、絲綢、陶瓷器皿等傳統商品，想不到她還有這麼多、這麼好的機器可以提供出口，我們對此印象深刻。」

一位黎巴嫩商人特述果恩說：「今屆交易會展出的陶瓷器皿有不少是新的品種和具有新的工藝技術，我們國內將有更多人喜歡購買這些中國產品。」

美商侯氣說：「中國的土畜產相當豐富，我們訂購了大批的裘皮產品。」

一位美國華僑興奮地說：「三十年前離開祖國的時候，當時連一口鐵釘也不能造，今天回來看到這許多機器，那一口釘不是自己製造！」

◀ 加拿大朋友參觀我國農產品

▲ 越南朋友在交易會參觀我國出產的鋼材

▼ 瑞士商人在交易會洽購我國礦泉水

▼ 一羣海外華僑在農業學大寨館參觀

▲ 日本海員對我國裘皮製品表示好評

▼ 秘魯朋友參觀我國的服裝產品

▲ 墨西哥朋友對我國豐富的藥材很感興趣

▲ 利比亞商人選購我國出產的陶瓷

大火現場昨續挖掘
山道掘出十一屍體
其中何姓一家七口全部遭不幸
右鄰一樓宇被封閉 四木屋居民盼獲徙置

【本報訊】山道火警現場，昨日繼續掘出五具屍體，連前天掘出的共十一具；還有一人未被尋獲，可能亦已罹難。在災場前的幾間木屋亦受此次火警影響，有關居民盼望獲得安置。

消防員昨日在山道四十八號及五十號的火警現場找尋失蹤者，結果在樓下掘出兩具屍體，三樓掘出三具屍體。他們是在瓦礫、廢物中被掘出的。

前、昨兩天，已掘十一具屍體，他們是（七名男死者）：㈠古世良，七十三歲；㈡馬少平，十三歲；㈢馬少文，六歲；㈣陳永通，十九歲；㈤何爛，三十五歲；㈥何志強，四歲；㈦何志雄，五歲。四名女死者是：㈠葉秀珍，六十一歲；㈡古瓶珍，三十二歲；㈢何鳳，三歲；㈣馬少鳳，兩歲。

在這場大火中，姓何的一家最為悲慘，一家七口全部失蹤。到昨日為止，已在現場被掘出的屍體中，有六具是何家的人，另一人估計亦遭不幸。何家的親屬昨日到場目睹此情景，十分悲傷。據說，何一家為了該處平租，於去年才搬到上址居住。

火燒的兩幢樓宇，昨天已宣佈為危樓。右鄰的五十二號昨天仍被封閉，三層樓的十數戶住客不得歸家。

在火場前，有四戶木屋居民。他們均受影響，家內衣物等全部受水漬。由於該處被封鎖，幾天來他們也不得返回家中料理或居住，暫時寄居親友處。他們希望當局給予徙置。

週末報廿期出版

【本報訊】週末報第二十期已出版。該報是期要目有：「奇蹟從何而來」、「周總理同英國作家格林的電視談話」、「第三世界顯出力量」、「坦贊鐵路——偉大的友誼之路」、「兩橋之間長江遊」、「杭州西湖」、「緊張與舒暢」（新文選）、「兩個大學生」（祖國青年）、「評英國西德足球大戰」（綜論體壇）、「僑鄉台山」（畫頁）、「各國朋友在交易會上」（畫頁）等。

山道大火何姓一家七口葬身火場，親友到場目睹慘狀而悲哭。

恒隆銀行升級

【本報訊】恒隆銀行，近獲外匯銀行公會通知，自五月一日起，升為第四級銀行，其存款利率亦相應調整。該行業務包括有港幣及外幣各種存款，接受地產、股票或其他抵押品之定期、透支及分期等各項放款，辦理進出口押匯並與海外各大銀行建立通匯系統，世界各地均可通匯。

聖若瑟學生 今舉行畫展

【本報訊】香港聖若瑟書院中學及小學之國畫班作品一百三十餘幅，今日起在大會堂高座八樓展覽廳聯合展出。今日上午十一時由教育官吳瑞彪主持開幕，即日繼續展出，時間由上午十時至下午六時。

保良局總理巡視學校
眞光家長教師會籌助學金

【本報訊】保良局總理昨日上午聯同巡視慈雲山保良局第一中學、第四小學、秀茂坪第三小學及幼稚園，以瞭解各間學校之辦理情形，而配合該局的教育擴展計劃。

該局總理並於昨日下午三時聯同往訪教育司簡寧，提出籌建保良第二中學、增辦津貼小學，及該局所收容的兒童，請由教育師特別照顧，給予優先進入初級工業學校就讀機會，以培養成為良好技術人材等三項。簡寧表示盡快設法協助。

▲香港眞光中學家長教師聯誼會為籌募助學金及建堂經費舉行的遊藝會，今日上午十時在大坑道校內開幕，場內有各項節目及食品供應。

水仙花牌
香旅肉醬
靚泉粥餸

讀者欄

讀者來信

在狂風暴雨中
演技竹棚搖曳欲倒
過路途人亦為竹棚內觀衆擔心
都說當局須負起保障安全之責

編輯先生：

昨日下午滂沱大雨中，本人路經佐敦道碼頭，該處蓋搭有一個大竹棚，一個什麼「雜技團」正在那裏演出。在狂風暴雨中，該座竹棚左右搖曳，一些鋅鐵、竹枝被吹至掉下，部分且已塌下，整座竹棚岌岌可危。其時竹棚內不知有無觀衆，在這樣一座風雨飄搖的竹棚內「欣賞」雜技，確是險過剃頭。當時，由於雨勢太大，不少人在騎樓下避雨，眼見那座竹棚像分分鐘會倒下似的，都說睇見牙煙。不知有關當局是否注意到這些情形？在這些竹棚，蓋搭方面是否安全，這是人命攸關的事情；其他如防火、衛生等問題，亦是不容忽視的。這些戲棚能夠在公衆地方蓋搭，公開傳藝，當局必須負起保障觀衆安全的責任，否則，豈非拿居民生命開玩笑？

過路人上

美在越港口佈雷
工商業者表關注

編輯先生：

作為工商業經營者，很注意印支局勢最近的變化。

美國的行為是令人憤慨的。越南是一個國家，不是美國的一個州份，美國有甚麼理由在人家港口佈雷，轟炸人家的交通線，濫炸人家的首都？

在商業來往上，我認識一些美國人，他們對自己政府的侵略行為，也表示非常不滿，可見大國任意欺凌小國的時代已經過去了，美國的侵略政策很不得人心。

我們需要的是局勢穩定，目前局勢的變化，是美國製造出來的。僅備讀報一角篇幅，發表意見，請予指教。

此頌
撰安

C・任　十二・五・十

鴨巴甸街
狗屎處處

編輯先生：

我因工作關係，每天都要經過鴨巴甸街，但常常發現路旁東一堆西一堆的狗屎，很容易被人踏上一腳，很不合衛生。我希望養狗之人家，要注意狗隻拘屎的問題。

招福成　五月十日

用在大型高温・高压化的联合企業体上之……世界最先進的
特殊精工廠出品的压縮机活門及組件

特殊精工廠的石油化学用压縮机活門及一般机器用压縮机活門，是用特別提煉的材料加以高度的熱处理並経加以高度的熱处理及研磨加工而制成。

質量均勻穩定，具有耐疲勞，耐腐蝕，耐磨耗性，具有格外優秀特点。

特殊精工株式会社
日本国埼玉県朝霞市浜崎1458番地

氰注入裝置以及机器

磯村机器股份公司
总社：日本東京都港区芝虎之門3　電話：501-7151（总机）　電掛：ISOMURABAN TOKYO

現貨積壓雖稍減輕 高價樓仍欲起無力

新建樓宇今後數月還在增加 置業商認為售價租值難上升

【本報訊】一般說來，個多月來，此間有個別單位樓價在五、六十萬元的高價樓市價止跌回定，據有些條件不那麼好的，銷路也比前略增，且有些成交。在二、三月時，這些高價樓售價是下降的，目前雖然有些轉變，但比諸去年九、十月時的現貨短缺，市價漲至頂峯的情形依然有很大距離。

據置業商說，高價樓宇的交投雖然稍活，現貨積壓亦比前減少些，但在今後幾個月內，還將有不少新樓陸續落成，[illegible]。因此，置業商對樓價依然比較着重，同時也不敢把售價抬得太高，[illegible]。

[illegible]

據置業商說，當前高價樓宇存在着一個很大的矛盾。[illegible]

巴基斯坦盧比貶值 洋行停接巴棉訂單

預計在下週一市場可恢復買賣

【本報訊】巴基斯坦盧比貶值後，此間洋行昨天亦暫時停止接受巴棉的訂貨。[illegible]

據洋行消息，[illegible]

國際糖價大勢回跌 港砂糖市交投仍淡

估計下月才可轉入旺銷

【本報訊】[illegible]

歐美商探盤踴躍 國產鬧鐘銷場擴大

東南亞客扯購繼續增加

【本報訊】國產鬧鐘銷場擴大，經港外銷東南亞和南美洲續增加。最近歐美商人探盤亦踴躍。

據國產鬧鐘經銷商人說，近幾年來，國產鬧鐘除在本地市銷不斷增加外，經港外銷也逐步發展，經辦莊和洋行商人扯購東南亞、阿根廷、秘魯等均繼續增加，同時澳大利和美國等商人通過此間洋行採購的也開始擴展。據說，洋行商多方探價格和斷片樣辦等寄出，實質交易正在磋盤中。

據商人說，國產鬧鐘的花式品種，目前銷港的逾一百種以上，而且產品質量經過不斷改進後，行時更準確，外型新穎美觀，鐘面新型清晰。目前港九鐘錶商行比前繼續增加。

國產鬧鐘來源地區廣泛，北京、天津、青島、大連、上海、廣州和汕頭等均經常有貨銷港，各地出產的鬧鐘，各有獨特的風格。

激孔輕拖鞋 有珠光膠帶

首批貨運到 很快多銷出

【本報訊】上海百貨商店的有珠光膠帶激孔輕拖鞋，近已抵港。它是今年新產品之一，首批到貨已銷出大部分。

這種激孔輕拖鞋，是一種新產品，與一般產品不同的地方，是鞋面的十字帶是採用珠光膠料製成的珠光膠帶，顏色特別鮮艷，光澤好。同時，該輕拖鞋的式樣美觀，穿着亦舒適。自第一批貨物上市後，各國貨公司，不少百貨商及街檔商人均紛紛吸購，故該批到貨很快就銷出大部分。

冷門股續上漲

空頭客與按頭客昨均相當活動 成交總值增三千餘萬元

【本報訊】[illegible]

港金恢復上揚

最高價上至三六三以上

【本報訊】人心回好，昨日九九金價又復從三六〇價位，收市價回升二．八七五元，收市價成三六一．七五元，比前日收市價回升二．八七五元。[illegible]

倫敦報價先順後堅

六種滙價改高 巴基斯坦滙停掛牌

【本報訊】[illegible]

日汽車出口 近二百萬輛

【東京消息】[illegible]

美扣留毛織品估稅

日本官方擬提抗議 美羊毛向外推銷年來大增

【本報訊】據法新社東京十一日消息，日本通產省一名發言人在該日說，日本將對最近美國扣留日本羊毛及化纖──羊毛織品估稅的措施提出抗議。[illegible]

水李甜桃均登場

【本報訊】據果欄商人說，海南、湛江西瓜、深圳水李、石岐、廣州甜桃和汕頭、汕尾包粟等陸續運來，昨天上市的水李的色澤與金黃，肉爽脆，每擔分以六十元和六十五元成交。[illegible]

隻船出入口日明日今

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
華豐	WAH FUNG(上午二時)	荷巴特	A39	[illegible]興
南非萬事達	S.A.MORGENSTER (中午)	日本	A1	[illegible]
大寶山	TAIPOOSHAN (上午十一時)	新加坡	A22	順昌
旭光丸	KYOKKO MARU (上午五時)	日本	B5	小山
信東	SINCERE ORIENT (下午)	台灣	油蔴地	東海
力哥蓮	NICOLINE (下午十一時)	日本	A4	捷成
太陽神	APOLLONIA (下午六時)	美國	A27	國光
美明	AMERICAN MING (下午)	高雄	北角橋	美輪
第八進榮丸	SHINEI MARU No.8(下午十一時)	新港	B1	[illegible]聯
大美士	THEMIS (上午一時)	新加坡	A6	百保利
新紐約	ZIM NEW YORK(上午九時)	美國	海面	新興行

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
布朗尼斯基	WLAD. BRONIEWSKI (上午五時)	橫濱	九龍倉	天祥
巴士拉	BASRA (下午)	波斯灣歐洲	九龍倉	寶隆
自由貿易商	LIBERTY TRADER (下午)	巴爾的摩	A24	中商
來島丸	KURUSHIMA MARU(下午)	新加坡	B10	中央
諾快翔	NORDFARER(下午)	紐約	A10	百保利
國泰	CATHAY (上午六時)	基隆澳洲	海面	[illegible]行
寶星	STAR PROCYON (下午)	神戶	A15	福[illegible]
印尼怡美利	TAMURAEVERETT(上午六時)	新加坡印尼	A31	[illegible]
金鳳	JANE PHOENIX (下午)	曼谷	B22	金[illegible]
海盛	HOI SHING (下午)	山打根	油蔴地	[illegible]南
捷興	CHIEH HSING (下午)	查理斯頓紐約	A9	明仁
東方王牌	ORIENTAL ACE (上午八時)	加州	九龍倉	港郵
雷諾爾郡	RADNORSHIRE (上午六時)	橫濱	太古倉	渣甸
聖彼得	SAN PEDRO(下午)	日本美國	九龍倉	海陸
寶瑞丸	HOZUI MARU (下午二時半)	日本	A26	日郵
三鷹丸	MITAKA MARU(下午)	日本	B6	日郵
士打富士美	STRAAT FUSHIMI(上午九時)	大阪	A19	渣華
前島丸	MAESHIMA MARU (下午)	那霸	油蔴地	[illegible]
海隆	HAI LONG(下午)	基隆	油蔴地	東海
貝加爾	BAIKAL (上午十一時)	橫濱奈可霍	海面	[illegible]
美安	AMERICAN MAIN (下午)	高雄	北角橋	美輪
我物岡丸	OREGON MARU(上午八時)	釜山日本	九龍倉	川崎
格蘭總統	PRES.GRANT(下午)	加州	九龍倉	總統
利通	JAGUAR(下午)	西貢	B4	利通
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN(下午)	馬尼拉	九龍倉	捷成
大華士泰	TRAVESTEIN(下午)	澳洲歐洲	A7	[illegible]成
建華二號	KIEN HWA No. 2 (下午)	高雄	油蔴地	東海
明仁	MING REN (上午八時)	[illegible]	油蔴地	明仁
東方銀行家	ORIENTAL BANKER(上午六時)	高雄	A33	港郵
亞當斯總統	PRES.ADAMS(下午)	紐約	九龍倉	總統
新海	SINKAI(中午)	新港	荔枝角	[illegible]洋
駿河丸	SURUGA MARU(上午十時)	神戶	A36	日郵
青洲	TSING CHAU(下午)	新加坡波斯灣	A18	太來

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
香港保真	H.K. SURETY	英國	A	港郵
東風	EASTERN CLIFF	日本	A	大阪
青雲丸	SEIUN MARU	日本	A	日郵
聯合	UNION COMPANION(上午)	美國	A33	[illegible]
吳淞	WOOSUNG (下午)	澳洲高雄	海面	太古
沙林比亞	SALAMBRIA	日本	A	大阪
耶遜	JASON(上午十一時)	英國曼谷	太古倉	太古
星宿	STAR ALDEBARAN	日本	A	福來
建昇	KEN SHENG	日本	B	中央
大家泰	TAGAYTAY	墨西哥灣	A	百保利
安娜碧姬	ANNA BAKKE	西澳洲	A	[illegible]
泰國	THAI(下午一時)	日本	A9	[illegible]
阿斯帕	ASPA MARIA	上海	B14	[illegible]
興華	HSING HWA(下午)	高雄	油蔴地	明仁
金龍一號	KING DRAGON No. 1	[illegible]	油蔴地	明仁
海王	HAI WANG	基隆	[illegible]碼頭	東海
惠來	HUEI LAI	基隆	油蔴地	東海
友聯	YU LIEN	高雄	油蔴地	明仁
高德丸	KOTOKU MARU	日本	A	環球
海寶	OCEAN PRIMA	日本	A	大阪

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
比拿路芳	BELLEROPHON (上午)	新加坡利物浦	A21	太古
大華山	TAIWAHSHAN(上午)	曼谷	B19	順昌
美明	AMERICAN MING (上午)	基隆	北角橋	美輪
興士百利	HEINZ KAPELLE	安特衛普歐洲	A40	東[illegible]
惠來二號	HUEI LAI No. 2 (下午)	基隆	油蔴地	東海
利達馬士基	LEDA MAERSK	基隆紐約	九龍倉	捷成
拉不拉打丸	LA PLATA MARU (半夜)	東加拿大	A23	大阪
力哥蓮	NICOLINE(下午)	卡拉奇波斯灣	A14	捷成
太陽神	APOLLONIA(半夜)	波特里爾	A27	國光
加拿大郵	CANADA MAIL(中午)	基隆西雅圖	A32	福來
金宏	CHIN HORNG(下午)	高雄	油蔴地	明仁
南非萬事達	S.A.MORGENSTER (下午)	德班南非	A1	[illegible]
順利	SIRA(上午)	紐約	A25	海運

輪船停泊表

船名		停泊處	公司
海島	ISLAND	B27	[illegible]
金露西	KINROSS	B9	[illegible]利
基隆勝利	KEELUNG VICTORY	A35	[illegible]
運通	YUNGTUNG	油蔴地	海通
東星	TONG SING	B15	[illegible]
[illegible]	ARSENAL	B12	[illegible]
亞羅斯	AROS	B16	[illegible]
華利沙諾	WARISANO	油蔴地	[illegible]
	DUNHUA	B23	招商局
天昭丸	TENSHO MARU	B9	小山
光榮蓬萊	GLORY HORAI	B26	大信
光榮三號	GLORY No. 3	油蔴地	海華
越山丸	ETSUZAN MARU	B4	新盛
寶利嘉	BEAUREGARD	A36	海陸
加勒比海	CARIBBEAN SEA	油蔴地	海通
惠風	FORTUNE WIND	B13	偉成
日明丸	NICHIMEI MARU	B11	小山
廣東	KWANGTUNG	海面	太古
海琥珀	SEA AMBER	A13	華夏
金橋	GOLDEN BRIDGE	深水埗	源盛
恒興	HANG HING	B26	興盛
巴丹士泰	BADENSTEIN	九龍倉	捷成
伊利洛克士	EURYLOCHUS	A17	大西洋
東方[illegible]	ORIENTAL RIO	A2	港郵
[illegible]	SILVER FIR	A14	[illegible]
士打富士美	STRAAT FUSHIMI	A19	渣華
[illegible]	YU YENG	油蔴地	七海
[illegible]	MARIA SUSANA	A37	嘉信
華英	GREENGATE	油蔴地	新洲

「阿斯帕」M.S. "ASPA MARIA"
由上海來。定於五月十四日抵港，泊B14泡。

「碧嘉」M.S. "PITRIA GALAXY"
由青島來。定於五月十五日晨抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。

華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓・電話：二四二一六一

名汽船株式會社 MEISHIN LINE
大利 M.V. "BIG THREE"
五月十六日由日抵港。五月十七日收貨，即晚開行。直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司

正和汽船株式會社 SEIWA LINE
第八進榮丸 M.V. "SHINEI MARU No.8"
五月十四日由天津新港抵港。五月十五日收貨，即晚開行。
直放：亞庇　古晉　詩巫
總代理：海外聯合海運有限公司

「東勝」輪 M.V. "ORIENT VICTORY"
由天津塘沽來，預五月十六日抵港。直放新加坡、檳城。
請各收貨客户速來本公司辦理提貨手續，並兼收各港出口貨，歡迎付貨託運。
鳳凰企業有限公司啓
中建大廈329A室　電話：241749,241657

TOHO LINE 日本東方輪船有限公司
歐洲定期航線
豐和丸 M.S. "HOWA MARU" 五月十四日進貨，五月十七日開行
高法丸 M.S. "TOHO MARU" 五月三十日進貨，六月一日開行
直航：漢堡、利物浦、安特衛普、鹿特丹
AMSTERDAM WITH TRANSHIPMENT AT ROTTERDAM
LONDON WITH TRANSHIPMENT AT HAMBURG.
紅海定期航線
廣啓快輪 M.S. "KOKEI" 五月廿一日進貨，五月廿二日開行
直達：亞丁(ADEN)、蘇丹港(PORT SUDAN)、吉打(JEDDAH)、荷台達(HODEIDAH)、亞喀巴(AQABA)
Assab, Mukalla, Berbera, Djibouti, Massawa.
總代理：泛洋航運有限公司
澳門代理：豐華船務公司

SHOFUKU LINE
秋廣丸 M.S "AKIHIRO MARU" 五月廿二日到，不收出口貨
交和丸 M.S "KOWA MARU" 六月一日到，直達新加坡
總代理：東洋船務有限公司
皇后大道中僑商大廈二一〇一室　電話：二四九四二八・二五〇四一（十線）

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN
最新型客貨輪。十四日到港，十四日上午八時半至十時半落客，直達新加坡、亞庇。
順昌航業有限公司

健城輪 M.V. "KOTA SENTOSA"
直放：新加坡、DAR-ES-SALAAM, MOMBASA, ADEN, ASSAB, HODEIDAH, PORT SUDAN, AKABA.
和城輪 M.V. "KOTA AMAN"
直放：新加坡、KARACHI, DUBAI, DOHA, BAHRAIN, KUWAIT, KHORRAMSHAHR, BASRAH.
太平船務（香港）有限公司啓

凤雲雷電

梁羽生

十二、虎穴會群英　辮手打敗剪長春

雲中燕剛與一拆，刺他掌心的勞宮穴。剪長春倏地移步換形，五指如鉤，已向李芷芳抓下。

雙方變招都快，雲中燕一劍刺空，立即識破他的聲東擊西之計，劍鋒一轉，如影隨形的，追刺他背後的風府穴。

掌風劍影之中，只聽得嗤的一聲，李芷芳的青鋼劍落在地上，剪長春上衣開了一條裂縫，但他已經衝破缺口，跑出去了。原來在這瞬息之間，雙方各過險招，剪長春左肩中劍，幸而他披着軟甲，外衣破了，卻沒受傷。李芷芳的青鋼劍被他打落，幸而閃躲得快，也沒受傷。

剪長春撮唇一呼，他那匹坐騎乃是久經訓練的駿馬，立即飛跑過來。雲中燕一把梅花針撒去，剪長春已經跨上馬背，反手一揮，把梅花針掃落馬後，轉瞬之間，這一人一騎已是去得遠了。

李芷芳拾起寶劍，向雲中燕道謝，問道：「雪姐姐，你怎的獨自一人跑到這兒？又怎的這麼湊巧……」

雲中燕不待她把話說完，便即笑道：「說是湊巧，其實並非湊巧。雖然我沒料到會碰上你，但卻是早已知道會碰上一些事情的。」

李芷芳訝道：「這是怎麼回事？雪姐姐，難道你有未卜先知之能？」

雲中燕笑道：「說來話長，不過現在咱們都還未曾脫離險境呢。且待到了安全之地，我再和你仔細說吧。」

李芷芳猛然一醒，說道：「不錯，剪長春這廝不會放過咱們的，他跑回去一定還會邀人再來。這草原上可是沒有藏身之所。」心裏想道：「他的馬快，咱們恐怕還未能逃入山區，他已經追來了。」

雲中燕道：「別擔心，你跟我來。」

李芷芳跟在她的後面，撥開高逾人頭的茅草，走了一程。雲中燕停下腳步，李芷芳有點詫異，心裏想道：「長茅雖可掩藏，但敵人只要放一把火，就可以把我們燻出來了。這怎能說是安全之所？」

心念未已，只聽得雲中燕叫道：「青兒，別睡懶覺了。起來吧！」茅草叢中，一匹毛色純青的駿馬霍地起來，李芷芳不覺啞然失笑，這才知道她喚的「青兒」乃是坐騎。

（八二三）

他在哪裏

不過，一轉念，卻想：「算了，她到底是自己妹妹。」

我相當煩惱，便懶洋洋地，心想，到郊外還有好遠的路程啊！

不經意間，我竟然打起瞌睡來。有兩次，我被顛簸突然間個顛撲下的感覺所驚醒。後來，我索性改變坐姿，把上身斜斜地靠在椅背，使頭部可以安穩地歇息在椅背的上端。我於是入睡了。

等她真氣喪然地叫醒我的時候，車子已經停下。

我揉揉雙眼，振作一下，驅逐睡意。我望車窗外面，發現車子已到了家門。

我訝異地說：「怎麼，你不是說要到郊外什麼地方找她揚揚？」

「不去了。」她低聲說。

「為什麼？」

「因為你——」她怯怯地說。

「我？」

「我沒有阻你呀！」我說。

「你用你的態度阻我。」

「我的態度？我打了瞌睡。我精神不夠，睡一會兒，這又不對了麼？」

「你別以為你心裏想什麼我不知道麼？」

我退讓了一下，好意地問她：「你想到什麼地方？」

「誰道要十幾個的地方，對嗎？」

「他曾時知不知道你們來找他呢？」

「不知道！」

「噢，這不大好吧？你是不是有點過份？你們頂嘴頂得很兇嗎？」

她不回答我，卻說：「他自己不會坐公共汽車回來的麼？又不是小孩。」

我不再追問。

晚飯時候，收音機報道的特別消息，說某某地方的山泥塌陷，某某路線的公共汽車停駛，被其停了幾，悲把然地望着窗外的風雨。

我再問她：「爾揚倒底在哪兒？」

她仍然不回答我。

「他家裏有沒有電話？打個電話問問吧！」我說。

她悶悶地說：「沒有電話。」

（四六五）

炫目的首飾

辛海

半月小說　孔老板登門拜訪

一個晚上，孔大成買了最好的水果和西餅，獨個兒按址找到潔明住的地方去。母親把孔老板請到房間裏。

母女兩人先是面面相覷，大感驚奇——他怎麼會忽然找上門來的呢？

「是這樣，」戴金絲眼鏡，顯得斯斯文文的孔大成屁股剛坐落椅子上，便笑眯眯：「我去附近探訪朋友，記起潔明的地址，便來探望探望啦！」

「真有心！孔老板。」媽媽展露笑容的臉孔。

潔明在媽媽眼中指揮下，勉勉強強地把一杯茶捧到他面前，冷着臉，等他剛接到杯子，便迅即離開，保持一段距離。

他呷茶，作出很欣賞的樣子，滿臉堆笑，說：「本該早就來看看潔明了——她是我廠女工領班！工作踏實，人又勤快。」

「孔老板，你贈得起潔明才真。」媽媽滋潤着笑容，盡量把聲線放大，存心讓隔房的同住們聽到。

「我說的是真話，過些日子，我會提升潔明做女廠長。」他說。

媽媽瞼着說道：「那真要多謝老闆人的提拔啦！」

潔明呢？處此尷尬場面，一直像個啞巴，不說半句話。——她並沒有忘記這傢伙陰險險的新的事！

——臉皮真厚，明知我跟他有那樣的關係，卻登門來訪！

媽媽觀察出女兒的情緒，忍不住咳嗽一聲，提醒地說：

「潔明，還不多謝孔老板的提拔？」

她低下頭來，不說話。

孔大成還擺不滿她的心意？他伸手托了托鼻樑上的眼鏡，笑嘻嘻地道：

「不用謝，不用謝，女兒不懂禮貌。」媽媽竭力消滅這不協調的氣氛。

「孔老板，我這個……」

「等我真正升了她……」

（十二）

小說林

二二九、看舞劇

歸心　谷行

不管怎樣，安瑪迪珍把要說的都說了，她滿意啦。懷邦雖然仍有心事，可也因為安瑪迪珍的笑臉而樂得嘻嘻哈哈了。

他們決定在這留最後的最後兩天來，要盡情的再玩玩。懷邦畢竟是一種極富東方色彩的舞劇，過人家說，泰國的舞劇藝術，這一次來到曼谷，就無論如何也得看看舞劇表演。

安瑪迪珍把懷邦帶到一家舞劇院，這一家有名的舞劇院，上演的是一齣古典舞劇。

一幅像描繡一般的圖畫在眼前展開了，男女舞蹈演員穿上了五光十色的舞衣，彩色的衣衫上綴上了燦爛的金銀飾物，頭上戴上如個塔形的帽子，帽子上鑲滿的金銀珠寶，放射着奪目的光彩。

演員們在舞蹈中做著各種動作，手和腳的動作變化不大，但每一舉手，一投足，都表示着一定的意思。

懷邦沒有領會到其中要表現的是什麼，但他覺察到泰國人都看得很入神，看他們的反應，分別是很高興自己民族的這種傳統藝術。安瑪迪珍也看得很用心，懷邦輕輕地問她道：

「那個男演員不時用腳踏踏地上，那是什麼意思？」

「他對那個欺侮人家的惡勢力者表示憤慨，對於弱扶弱的現象表示憤慨——」

安瑪迪珍一邊答着懷邦的問話，一邊在注意着舞台上的表演。

此刻舞台上那個代表惡勢力的，身體站定，將雙手束起，這一種動作，大概就是表示對一個弱者的虎視眈眈和勃勃野心吧？懷邦猜着看着，似乎愈會到一些了。

東道

舒翔

「今天可不能在這裏鬧事。」大哥成一坐下，就沉下臉吩咐各人。

隨後，大哥成吩咐侍應生，先來一碟油雞，一碟燒鵝，然後還大聲地說：「三瓶大啤！」

胭爽芳伸了伸舌頭，等待侍應生走後，悄聲問大哥成：「你有沒有「搞錯」？」

「什麼「搞錯」？」

「我說，兩碟炒麵夠了，你那有這麼多錢付賬？」

「傻女，我自有辦法。」大哥成把頭打了一記，說：「大不了，把你賣了。」

「我要！」胭芳明馬上道：「肥水不落別人田嘛！」「去你的！」楊珍媚嚷了一聲，「可惜你又沒有金牙。」

「有金牙又怎樣？」胭芳明笑嘻嘻地說。

「有金牙，再敲一顆嘛，這就不明白了。」矮腳虎搶着說。

「沒有金牙也緊嘛，反正我牙齒當金使！」胭芳明牙關地道。

「好，來了！」胭醫根看到侍應生把東西端來，馬上興趣地說道。雞油雞燒鵝才放下，十六根筷子，像十六根箭，搶到碟上去。

（一〇）

愛女婿多過愛銀紙

明仔精

精仔明曰：「唉，講起大滷老豆，真係唔知佢點想法，守住一間小小的糖果舖，試問有什麼大作為？呢的小地頭，根本冇得發展的。如果有生意經，去到香港唔係一樣有生意做？況且我應承打本佢做，老實講多說冇了，頂多拿出一個名堂來，又何必在此處捱世界呢？」

方嫲搖頭曰：「有冇人辯得佢掂，死牛一便頸。但打算叫熱個細女返去做咁，有你同大佬打理佢地，留我同二妹在此處幫手。」

「講起二妹就可惜，嫁在安南地。其實應當叫二妹夫婦返去香港結婚，我大把朋友，個個都是又有錢又肯仔。」

「女大女世界，唔埋得咁長了。姻緣也很離奇的，邊個又估到大滷會嫁去香港？」

「大滷老豆一定要你幫手，我有辦法嘅，不過，我同大滷會時時去探你老人家，亦會時時帶你兩位老人家去香港行下的。」

雖得樂來女婿這樣孝心，方嫲又高興又感激，笑曰：

「好嘛，等大滷過了門再講，你抖下，不要講太多話，講個的風落肚。你今晚食什麼餸？清清地蒸幾碟就好，顧炒熱得不要食，鹹唔食得，蝦唔食得。蒸雞，蒸魚石斑，好不好？」

精仔明點點頭，知道嘴頭落到呢處差不多了，於是開始唱其主題曲，又撥「去河內」個度板斧，曰：「又不是咁大病，阿媽放心可也。阿媽，我想明天搭早車去河內轉一轉。」

「唔好！行都唔行得，咪講去河內，抖多幾日至講，唔好去。」

「真係唔去唔得，我大生意要搞，係關於金融方面的，你唔明講矣。一做成，起碼賺五六萬。」精仔明低聲曰：「你不可被大滷老豆知道，我打算靜靜送一萬元你買嘢食，因為人心肉造，阿媽對我太好了。大滷老豆都送，慢一步再送。先送給你，係表示感激阿媽也。」

不料方嫲愛女婿多過愛銀紙，搖頭曰：「唔好去，唔好去，身子爽緊，身子唔好就搞多很紙都假。養生仔，愛有日子賺錢乎？我唔要，你抖下，不要周圍去了。」

（八一八）

出賣

凌媚原來心裏有氣，聽阿蘭的口氣，倒像對着寶倫似的，更是「火上添油」。

她騎地跳着嘴：「別弄「宵夜」，我不要吃！」

阿蘭沒有應聲，也沒聽厨房裏有什麼聲響。

凌媚氣沖沖跑進去。

阿蘭煞煞坐着，動也不動。

「你怎麼了？我說話，你聽到沒有？」

「好吧！」阿蘭突然站起來，她的神態，並不準備要向凌媚說好話，卻像要跟對方拚一下似的。「小姐，你要怎麼樣？我是聽到了，我跟你說，我不幹啦！現在就不幹！」

阿蘭一個箭步跑出去，回到她的小房間，一下子就收拾好自己的衣物。

凌媚還站在房裏，而且發抖，「小姐，你猜清楚，這就……」阿蘭冷冷的說。

「你不能跑！不能……不能跑！」

「為什麼？我不能跑？你給不了我工錢嗎？好，我明天來拿！」「鬼知道你幾時會什麼出去？」

「等曾先生回來再說！」凌媚還是氣憤憤的，呢嚇着。

「別以為呢嚇我，我會軟下來？不幹就是不幹，有手有腳，怕活不了？要嘛，東家不幹幹西家，我們做住家工，才不着寫什麼合同。」

說也湊巧，偏在這時，門鈴一陣響。

凌媚心想，怕還不是寶倫。

「你去開門！」凌媚指使兩手。

阿蘭聽到門鈴響，本也打算去開門，聽凌媚指手劃腳，她沒有移動半步。

門鈴又是一陣響。

凌媚無可奈何，只好自己去開門。

寶倫一進門，倒像已經意識到阿蘭和自己的情勢不尋常。

他連去看阿蘭身邊的一隻皮箱和一隻旅行袋，正要拾進小房間去。

不防凌媚一聲吒喝：「放下來，你道好心，這麼殷勤，為什麼不對着我！」

「哎喲！太太，你可是吃了火藥？誰開罪你？冒犯你？跟我說，我給你出氣。」

「受氣啦！」阿蘭衝過去，撿起兩隻箱子，噢將：「曾先生，你還要說，就是她，也要我檢查清楚。我向東家辭工！」

（十）

一家四口

懷伢

二二九　哭訴

「你，為什麼這樣說？」恐才吃了一驚，心想：要是媽真有這樣的想法，問題就絕不簡單了。

新說：「難道你看不出來？」林媽有點憤憤不平地說：「一天到晚，都要我照料圓圓、煮飯、洗衣裳，以為家嫂放工回來，可以幫輕我的工夫了，可她——唉，我也不願多講了，你有眼見的，一靜不響吃了晚飯就出街，到現在還不回來！」

「也許公司有特別的事要辦吧！」恐才不得不為娟辯護，以免媽對她更有意見。

「你就只會幫住老婆！」不料，這樣反而惹得媽更生氣：「你們不要以為，一個月給我兩百元，我就非給你們顧圓圓不可！我好人好心，才沒不好；我出去打住家工，一個月起碼也不止二、四百元，有時，越想越氣，打人家工何苦就受這個氣哩！」

「我，才只想多賺錢，我不想你們兩公婆又為我而吵架。」林媽說着說着，鼻一酸，淚水流了……

入口船期預告

船名		來自港口	月日	公司
渦潮丸	UZUSHIO MARU	日本	5月15	川崎
士打高麗	STRAAT KOREA	日本	5月15	渣華
捷德那	GEDERA	日本	5月15	新興行
柯佳連亞	ALGURAINIAH	日本	5月15	渣甸
島根丸	SHIMANE MARU	日本	5月15	日郵
協啟丸	KYOKEI MARU	日本	5月15	日郵
意士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	日本	5月15	捷成
豐和丸	HOWA MARU	日本	5月15	泛洋
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	日本	5月15	福來
邊士達	BENSTAC	高雄	5月15	邊行
愛倫碧琪	ELLEN BAKKE	三藩市	5月15	鐵行
溫拿蘇寶	WONOSOBO	容厘巴根	5月15	渣華
加富	THOMAS E CUFFE	加州	5月15	太平洋
平洋丸	HEIYO MARU	神戶	5月15	永泰
安娜	AMRA	波斯灣	5月15	鐵行
英金	YIN KIM	山打根	5月15	港聯
太平洋之鷹	PACIFIC HAWK	關島	5月15	渣甸
阿里士泰力	ARISTANAX	日本	5月15	大阪
吉興	GEH YUNG	台灣	5月15	港郵
德威亞	TEVERYA	新加坡	5月15	新興行
聖瀾	SAN JUAN	美國	5月15	海陸
碧嘉	PITRIA GALAXY	青島	5月15	華夏
東勝	ORIENT VICTORY	天津塘沽	5月16	鳳凰
德薩斯丸	TEXAS MARU	日本	5月16	川崎
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	5月16	順昌
豐洋丸	HOUYO MARU	日本	5月16	協成
萬能	MARON	納閩	5月16	太古
京都	KYOTO	雅加達	5月16	太古
東方領袖	ORIENTAL LEADER	台灣	5月16	港郵
有和丸	YUWA MARU	日本	5月16	太來
漢堡	HAMBURG	曼谷	5月16	渣華
新荷蘭	NIEUW HOLLAND	澳洲高雄	5月16	渣華
羅慕馬士基	ROMO MAERSK	日本	5月16	捷成
忌連來	GLENROY	英國	5月16	渣甸
海洋	OCEANIC	日本	5月16	海運
菲巴丹	PHIL.BATAAN	美國	5月16	大工
大寶丸	TAIHO MARU	日本	5月17	太來
莎厘	SAHAR	南非	5月17	新興行
順榮	CRYSTAL PALM	日本	5月17	中央
林武士	LEMNOS	澳洲	5月17	福來
娥眉洲	NGOMEI CHAU	台灣	5月17	太來
東榮	EASTERN HONOUR	日本	5月17	天祥
拿可基	KOM. NAKHODKI	日本	5月17	菲士高
維多	VICTOR	新加坡	5月17	勝利
井里汶丸	TJIREBON MARU	日本	5月17	日郵
路絲那	NOWSHERA	日本	5月17	鐵行
亞洲航士	ASIA MARINER	神戶	5月17	永泰
大利	BIG THREE	日本	5月17	海聯
菲仙士泰	FRIESENSTEIN	馬尼拉	5月17	捷成
甲斐丸	KAI MARU	日本	5月17	日郵
泰士來	TYSLA	日本	5月17	百保利
西雅圖丸	SEATTLE MARU	新加坡	5月17	大阪
樂蘭達	NORLANDA	歐洲	5月17	沙晤
愛琴海	AEGEAN MARINER	台灣	5月17	東源
香港武士	H.K. KNIGHT	台灣	5月17	港郵
順泰	CRKSTAL TAKE	日本	5月17	中央
嘉娜馬士基	CLARA MAERSK	馬尼拉	5月17	捷成
安高拿	ANCONA	日本	5月17	寶隆
利輝	RAVI	新加坡	5月17	東海
仙治	SENJ	日本	5月17	華林
東安	EASTERN ANNA	日本	5月17	天祥
軒利達馬士基	HENRIETTE MAERSK	波斯灣	5月17	捷成
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	澳洲	5月17	鐵行
第11金生丸	KINSEI MARU No.11	台灣	5月17	新盛
班拿	PANJNAD	日本	5月17	東海
千利達	TRINIDAD	歐洲	5月17	寶隆
亞爾亞比頓	AL ABEDIN	新加坡	5月18	泛亞
興利	HSIN LEE	日本	5月18	小山
美華	MYOMAYWA	仰光	5月18	新興行
施比路	SPYRO	日本	5月18	中央
麗德嘉	LITIJA	馬德拉斯	5月18	夏利
些詩雅	CIRCEA	日本	5月18	沙晤
利巴	NEGBA	日本	5月18	新興行
山若丸	YAMAWAKA MARU	日本	5月18	山下
嘉能加	BUNGA KENANGA	曼谷	5月18	萬邦
桃柳士	TOULOUSE	波斯灣	5月18	百保利
菲安東尼	PHIL.ANTONIO LUNA	馬尼拉	5月18	大工
美國精兵	AMERICAN LEGION	美國	5月18	美輪
先達雅途	STRATHARDLE	英國新加坡	5月18	太古
長洲	CHEUNG CHAU	波斯灣	5月18	太來
芬澳	FERNBROOK	新加坡	5月18	百保利
必發	BEERSHEVA	日本	5月18	新興行
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	歐洲	5月18	捷成
	BASHI MARU	南非	5月19	川崎
美金	MUI KIM	日本	5月19	小山
士打富頓美	STRAAT FUTAMI	南非	5月19	渣華
茂華	MOCKHWA	曼谷	5月19	新興行
利士高	LEDESCO TRES	日本	5月20	東洋
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	美國東岸	5月20	渣華
約翰馬士基	JOHANNES MAERSK	日本	5月21	捷成
海龍丸	KAIRYU MARU	日本	5月21	嘉信
維奧娜	VIOLA	日本	5月22	海聯

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
伊利洛克士	EURYLOCHUS	倫敦漢堡鹿特丹	5月15	大西洋
青雲丸	SEIUN MARU	地中海北歐	5月16	日郵
豐和丸	HOWA MARU	歐洲	5月17	泛洋
邊士達	BENSTAC	倫敦漢堡	5月17	邊行
仙治	SENJ	的港來森加	5月19	華林
菲仙士泰	FRIESENSTEIN	漢堡歐洲	5月19	捷成
安高拿	ANCONA	漢堡歐洲	5月19	寶隆
些詩雅	CIRCEA	地中海	5月20	沙晤
忌連利安	GLENLYON	倫敦漢堡鹿特丹	5月21	渣甸
先達雅途	STRATHARDLE	倫敦漢堡	5月22	太古
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡歐洲	5月23	川崎
必先達	PEISANDER	里斯本都柏林	5月23	太古
榛名山丸	HARUNASAN MARU	地中海	5月23	大阪
加瑞樂	GAZZELLA	意大利	5月23	海運
巴拉士拉	BALASHIKHLA	漢堡歐洲	5月25	華林
賓加蘭	BENGALEN	地中海	5月25	寶隆
利途士	LAERTES	利物浦	5月26	太古
沙仙士泰	SACHSENSTEIN	漢堡歐洲	5月26	捷成
日本	JAPAN	漢堡歐洲	5月26	寶隆
運多時	VENTOUX	倫敦漢堡夏化	5月29	沙晤
伊利地安	EURYTION	倫敦漢堡鹿特丹	5月30	大西洋
力打隆	NEDER RHONE	地中海	5月30	寶隆
泉利達	JURATA	鹿特丹漢堡歐洲	5月30	天祥
西祿士	CYCLOPS	利物浦	5月31	太古
邊來路	BENLOYAL	倫敦	5月31	邊行
烈娜些亞	RADNOR SHIRE	倫敦漢堡	5月31	渣甸
邊列到	BENATTOW	歐洲	6月1	邊行
高法丸	KOHOH MARU	倫敦利物浦漢堡	6月1	泛洋
百丹士泰	BADENSTEIN	漢堡歐洲	6月1	捷成
邦加美娜	BUNGA MELOR	夏化利物浦	6月1	萬邦
運來時	VANOISE	倫敦漢堡	6月2	沙晤
施樂達吉	SLOTERKERK	漢堡歐洲	6月3	渣華
維文路	VIMINALE	意大利	6月4	天祥
凌雲	LING YUNG	漢堡倫敦	6月6	港聯
邊華拿	BENVALLA	漢堡倫敦	6月7	邊行
丹莫多加士	DEMODOCUS	利物浦	6月10	太古
路域沙芬	LUDWIGSHAFEN	漢堡歐洲	6月10	捷成

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
明星	STAR ALDEBARAN	波斯灣	5月15	福來
泰星	THAI	波斯灣	5月15	福來
柯佳連亞	AL GURAINIAH	波斯灣	5月16	渣甸
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	加城仰光	5月16	福來
雅碧	ARYA PEY	波斯灣	5月16	亞運
泰士來	TYSLA	波斯灣	5月17	百保利
甲斐丸	KAI MARU	紅海	5月17	日郵
娥眉洲	NGOMEI CHAU	紅海	5月18	太來
班拿	PANJNAD	波斯灣	5月18	東海
拿可基	KOM. NAKHODKI	馬德拉斯	5月18	菲士高
路絲那	NOWSHERA	波斯灣	5月19	鐵行
必發	BEERSHEVA	[illegible]	5月19	[illegible]
約翰怡美利	JOHNEVERETT	吉大港仰光	5月2[illegible]	福來
高基	KOKEI	紅海	5月22	[illegible]
若草丸	WAKAKUSA MARU	波斯灣	5月25	日郵
哥打仙道沙	KOTA SENTOSA	紅海	5月27	太平

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
渦潮丸	UZUSHIO MARU	新加坡	5月15	[illegible]
第八進榮丸	SHINEI MARU No.8	臣底古晉	5月15	海聯
信東	SINCERE ORIENT	金邊	5月15	東海
平洋丸	HEIYO MARU	新加坡巴生港庇能	5月16	永泰
意士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	新加坡印尼	5月16	捷成
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡曉喃	5月16	順昌
井里汶丸	TJIREBON MARU	新加坡雅加達泗水	5月17	日郵
國華	KWOK WAH	西貢	5月17	建華
英金	YIN KIM	山打根	5月17	港聯
豐洋丸	HOUYO MARU	新加坡巴生港曉喃	5月17	協成
月星	MOON STAR	馬尼拉	5月17	新光
羅慕馬士基	ROMO MAERSK	西貢新加坡	5月17	捷成
亞洲航士	ASIA MARINER	新加坡	5月18	永泰
大隆山	TAILUNGSHAN	曼谷	5月18	順昌
大利	BIG THREE	新加坡	5月18	海聯
東榮	EASTERN HONOUR	新加坡巴生	5月18	天祥
東安	EASTERN ANNA	新加坡巴生港	5月18	天祥
有和丸	YUWA MARU	雅加達泗水	5月18	太來
音羽山丸	OTOWASAN MARU	新加坡	5月18	海陸
第11金生丸	KINSEI MARU No.11	汶萊	5月19	新盛
大寶丸	TAI HO MARU	新加坡巴生港	5月19	太來
金飛魚	GOLDEN FISH	雅加達	5月20	新盛
萬東寶利	WANDEBORI	印尼	5月20	通裕
美金	MUI KIM	新加坡巴生港	5月21	小山
慶洋丸	KEIYO MARU	新加坡巴生港	5月21	永泰
熱田	ATSUTA	馬尼拉	5月21	協成
海隆丸	KAIRYU MARU	新加坡	5月22	嘉信
山打安娜	SANTA ANA	新加坡巴生港	5月22	小山
維奧娜	VIOLA	新加坡巴生	5月23	海聯
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	新加坡印尼	5月23	捷成
威尼士	PRIME VENUS	新加坡巴生港	5月24	天祥
第一英台丸	EIDAI MARU No.1	馬尼拉	5月24	中央
功隆丸	KORYU MARU	宿務	5月24	永泰
斐濟	FIJI	雅加達泗水	5月25	新盛
費利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡印尼	5月25	福來
哥打班讓	KOTA PANJANG	新加坡曉喃	5月26	太平
寶成	PALVIA	雅加達望加錫	5月26	亞非
	MALAYAN ASPIRATION	馬尼拉	5月27	小山
昌海丸	SHOKAI MARU	新加坡	5月27	大阪
寶進	BONATRADE	雅加達泗水	5月31	亞非

基隆·釜山·日本線

船名		開往港口	月日	公司
太平洋之鷹	PACIFIC HAWK	關島	5月15	渣甸
明義	MING YEE	基隆	5月16	明仁
加華利路和	KAVALEROVO	拿可嘉	5月16	柏治德
海王	HAI WANG	基隆	5月16	東海
惠來	HUEI LAI	基隆	5月16	東海
永健	EVERGIN	仁川釜山	5月16	建華
航友	GRAND NAVIGATOR	高雄基隆	5月17	海陸
月星	MOON STAR	釜山	5月17	新光
利輝	RAVI	日本	5月18	東海
美華	MYOMAYWA	日本	5月19	新興行
美維	AMERICAN MAIN	基隆	5月19	美輪
嘉能加	BUNGA KENANGA	日本	5月19	萬邦
香港怡美利	THOMASEVERETT	日本釜山	5月20	福來
美明	AMERICAN MING	高雄	5月20	美輪
海國	HAI KUO	基隆	5月20	東海
明仁	MING REN	基隆	5月20	明仁
斯利都	SLIDRE	關島	5月20	渣甸

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
沙林比亞	SALAMBRIA	西非	5月15	大阪
士打高麗	STRAAT KOREA	東非	5月16	渣華
捷德那	GEDERA	南非	5月16	新興行
島根丸	SHIMANE MARU	西非	5月16	日郵
協啟丸	KYOKEI MARU	東非	5月16	日郵
阿里士泰	ARISTANA	東非	5月16	大阪
德薩斯丸	TEXAS MARU	西南非	5月18	川崎
利巴	NEGBA	西非	5月20	新興行
黑羽山丸	MEGUROSAN MARU	[illegible]	5月21	大阪
士打香港	STRAAT HONG KONG	南非	5月22	渣華
亞利士頓	ARISTON	南非	5月22	渣甸
約翰馬士基	JOHANNES MAERSK	角城南非	5月23	捷成
夏灣拿丸	HAVANA MARU	西非	5月23	大阪
利我格蘭德丸	RIO GRANDE MARU	東非	5月24	大阪
士打法蘭堅	STRAAT FRANKLIN	西非	5月26	渣華

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
東崖	EASTERN CLIFF	墨西哥灣	5月15	大阪
加富	THOMAS E CUFFE	加州	5月15	太平洋
大典士	THEMIS	溫哥華美內瑞拉	5月15	百保利
建聲	KEN SHENG	加州溫哥華	5月16	中央
伊利洛克士	EURYLOCHUS	紐約	5月16	大西洋
聖瀾	SAN JUAN	美國	5月15	海陸
高德丸	KOTOKU MARU	西雅圖溫哥華	5月17	琉球
東方領袖	ORIENTAL LEADER	紐約	5月17	港郵
復誼	UNION COMPANION	金星斯頓紐約	5月17	通華
吉興	GEH YUNG	加州	5月17	港郵
新紐約	ZIM NEW YORK	洛杉磯紐約	5月17	新興行
渣拿喜沓	JALADUHITA	紐約波士頓	5月17	[illegible]
建築者	EXPORT BUILDER	紐約	5月17	[illegible]
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	溫哥華	5月18	鐵行
維多	VICTOR	紐約費城	5月18	勝利
京都	KYOTO	美亞美沙灣拿	5月18	太古
溫拿蘇寶	WONOSOBO	南美洲西岸	5月18	渣華
菲安東尼	PHIL.ANTONIO LUNA	沙灣拿紐約	5月18	大工
嘉娜馬士基	CLARA MAERSK	紐約蒙特利爾	5月18	捷成
海洋	OCEANIC	紐約費城查里斯頓	5月18	海運
麗德嘉	LITIJA	西雅圖溫哥華	5月19	夏利
香港武士	H.K.KNIGHT	巴爾的摩紐約查里斯頓	5月19	港郵
美國精兵	AMERICAN LEGION	加州紐約	5月19	美輪
亞爾亞比頓	AL ABEDIN	紐約費城	5月20	泛亞
奧士文納總統	P.PRES.OSMENA	波士頓紐約	5月20	美邦
法蘭西丸	FRANCE MARU	紐約巴爾的摩	5月20	川崎
銀行家	LONDON BANKER	南美洲	5月20	美邦
山若丸	YAMAWAKA MARU	紐約	5月20	山下
芬澳	FERNBROOK	紐約蒙特利爾	5月20	百保利
海勝	OCEAN PRIMA	紐約巴爾的摩費城	5月20	大阪
川頓	TRENTON	美國	5月20	海陸
萬能	MARON	墨西哥灣	5月21	太古
曼祖路	MOENJODARD	紐約新奧利良	5月21	東海
哥羅拉多丸	COLORADO MARU	加州溫哥華	5月21	川崎

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
廣東	KWANG TUNG	澳洲	5月16	太古
愛倫碧琪	ELLEN BAKKE	西澳洲	5月17	鐵行
士打哥倫坡	STRAAT COLOMBO	新西蘭	5月17	太古
林武士	LEMNOS	澳洲	5月19	福來
新荷蘭	NIEUW HOLLAND	澳洲	5月20	渣華
美華碧琪	MARTHA BAKKE	西澳洲	5月29	鐵行
蘇州	SOOCHOW	澳洲	5月31	太古
東雄	EASTERN ROVER	澳洲	5月31	渣甸
美露士	MILOS	澳洲	6月2	福來
貴州	KWEICHOW	澳洲	6月14	太古

海天集

火車一直向南方急馳，一條急流着的江，一直跟我們作伴。開始，你會覺得有點奇怪，那江明明是在你的左邊的，為什麼會跑到右邊來了？莫非是自己弄錯了麼？但是，過了一會兒，那江又跑到左邊來了。不久之後，你就明白了，不是你弄錯，是那江，一會兒在左，一會兒在右。它也要下山，可是它急急忙忙地，走着許多許多彎路。彎彎曲曲的江水，在山嶺中曲折迴旋，畫着許多「之」字形的曲線，同時，也把我們的前進的道路，切成一段一段的了。

然而我們不怕。我們有橋。在江水從左到右攔在我們的前面時，我們有橋。在江水從右到左攔在我們的前面時，我們也有橋。

書與橋

凌　源

一路上，我們有許多大橋、小橋。這許多大橋、小橋，使我們少走了許多彎路，也使我們跨過了許多次江水的障礙。

那條自己走彎路的江，自己毀壞了許多去路，所謂別人的前進。然而我們不怕，我們有橋。

這些橋，又使我想起許多應該好好研讀的書籍來了。

這些書籍，不是橋麼？不是讓我們少走彎路、超越障碍、快速前進的橋麼？

大約十幾歲的時候，看到一篇高爾基的文章。

文章的題目，大概是「人和書」吧？記不清了。文章裏講些什麼，也不記得了。只記得，那個時候，把這篇文章抄了下來，一遍一遍地大聲地讀着，幾乎可以背得下來了。

這篇文章的譯文，是很精致而又很流暢的。也許譯者的功力是很高的吧。總之，這篇文章，是這樣地富於感染力與鼓舞力，完全征服了我當時的年青的心，它鼓勵着我去愛書，也鼓勵着我去愛讀。

讀錯了爛書，或者把書讀呆了，那是我自己的幼稚與笨拙，但高爾基用那樣熾烈的熱情鼓勵着我的，是要我吸取那書裏的精華。

那精華，不就是讓我們少走彎路，超越障碍，快速前進的大橋、小橋麼？

有人說過：「書籍是最吸引人的傢具。」

有人說過：「書籍是沉重的方方硬硬的，但又不能建築房宇的磚頭。」

有人說過：「書籍是人類精神的負擔。」

有人說過：「書籍太多的人，是危險的。」

但也有人說過：「一本好書，就是一位最好的朋友。」

也有人說過：「一本好書，是最寶貴的血液。」

這話似乎是高爾基那篇文章中說的：「書籍是使人類上升的階梯。」

在我的心目中，書籍是橋樑。

人生的道路上，戰鬥的歷程中，前輩給我們建好了許多大橋、小橋，讓我們超越障碍，並且少走許多彎路。

影劇手記

「白毛女」分鏡細膩

韋　妮

去年的五月裏，我們在香港看到拍成了電影的樣板戲之一——革命現代舞劇「紅色娘子軍」。今年的五月，正好是毛主席「在延安文藝座談會上的講話」發表了三十週年，我們在香港可能看到什麼戲呢？

懷着渴望，也不能說完全沒有一點好奇，四處去打聽，所得到的消息是，又一齣拍成了電影的革命現代舞劇「白毛女」，由三個音樂紀錄片組成的音樂片——鋼琴伴唱「紅燈記」、鋼琴協奏曲「黃河」和革命交響音樂「沙家浜」，都將在五月下旬相繼公映。

革命現代舞劇「白毛女」，去年雖然有機會看過一次舞台上的演出，但由於劇場太大，舞台也很大，再加又是個大近視，舞台上一些演員的細致表演，就不是看得那麼清晰了。

拍成了影片的「白毛女」當然仍本「源於舞台，高於舞台」的原則，但如何利用電影所特有的手法，去突出表現故事的主題和中心思想，仍是深深吸引着我的。

在電影的技法中，要強調某一件事物，特寫鏡頭能給觀眾造成強烈、深刻的印象。在影片「白毛女」中，導演所使用的「急推」和「特寫」，就很突出地表現了「沒有一個人民的軍隊，就沒有人民的一切」。「中國共產黨的武裝鬥爭，就是在無產階級領導之下的農民戰爭」，以及「槍桿子裏面出政權」這個主題思想。

就拿第一場中楊白勞風雪之夜躲債回家途中，出現在銀幕上的第一個鏡頭，就是仰拍近景，刻劃出農民對地主階級殘酷剝削的反抗形象。到得黃世仁追債，打碎了楊白勞，首先出現在腦海的第一個意念，就是奮起反抗。這時銀幕上出現的，是楊白勞的頭部特寫，然後鏡頭拉出成近景，讓我們看到他身後牆邊的扁擔，再急推拍下扁擔的特寫，楊白勞伸手拿起扁擔，接上父女倆掄起扁擔的姿相。這一組鏡頭，充份地表現出農民的反抗精神是那樣不屈不撓。

同場黃世仁開槍，趁亂搶走了喜兒，趙大叔告訴大春和眾鄉親，只有參加八路軍鬧革命，才能徹底翻身。千千萬萬和喜兒、楊白勞同一命運的窮苦人，抬出八路軍的旗幟，緊接一個紅彤彤的特寫，佔據了整個銀幕，給人的印象就非常強烈和深刻。

光是這一場戲，就由一百廿三個不同角度、遠近的鏡頭組成，但儘管這樣，電影技巧的應用，既突出了主題思想，却又無損於舞蹈形象和用以表達劇中人思想感情的舞蹈技巧。

像喜兒紮上她爹爹給的紅頭繩後，那段開心的獨舞，所跳的一連廿八個難度相當高的「Forette」動作，就用了有限、移、推和拉的鏡頭來拍攝哩！

大公園　日知新錄

山洪·旅行·教訓

冒　兵

一場大雨，山洪暴發。星期日旅行郊區的人們首當其衝，釀成了四人溺斃的慘劇。責任誰負？天乎？雨乎？洪水乎？人們痛定思痛，却未必得其解。

旅行在香港，近年來蔚然成風。這或許是社會上各種風氣中較好的一種。當然，由某些別有用心的人所組織的、目的在於香港化的旅行自屬例外。

人們有空，便想到去旅行，其實很不得已。平日住的是白鴿籠，工作地點往往只能「暗光窟」而不見天日，就是街道上的空氣也被茶樓酒館的煤煙、工廠的廢氣、汽車的死氣、垃圾的腐氣弄得污濁不堪，偶有時間，想到郊外去，正是人之常情。此其一。在這個地方，從來很少健康的活動，所謂娛樂活動，除了偶然有部好電影有些好演出之外，其他種種，教人壞者多，導人向好的絕無僅有，盡人皆知，也不必多說。所以在打麻將、進馬場也算「高尚娛樂」的地方，到郊外旅行，實在是正派之尤的了。此其二。人們之間，總要開展聯絡，促進團結，如果不想或不能在那些「交際場所」活動，旅行就是比較理想的時機，特別以青年朋友為然。此其三。有些人要求鍛煉自己，希望身壯力健，不想做軟腳蟹，到郊區遠足、橫走、跑行，對身體和思想都有一定的好處。此其四。正因此，大隊的、小組的、三數人約在一起的、合家裙的旅行，都受到頗大的歡迎。每到假日，某些碼頭、車站，人潮洶湧，客車如鯽，蔚成壯觀。

但凡參加或組織過這些旅行的人都知道，旅行最大的難題是地點、路線。戰後一段時期，找旅行地點還不太難。那時候，港區、九龍、新界的好些地方，都還可以涉足。今天的青年也許不知道，牛池灣、鑽石山、茶果嶺這些地方，曾經是旅行的名地，而現在假如有人說到這些地方旅行，人們準會失笑。事實是，由於人為的因素，多年來把地價不斷的抬高，將市區的居民和中、小商業和工廠越擠越遠，從市區的邊緣推向郊區，推向新界。可以旅行的地方，先後變成了工廠區和居住區。也就是說，人們可作郊外活動的範圍被嚴重縮小了。

一些未來還保留着的地方，如馬鞍山及其附近的紅花嶺等地，又被商業經營者看中而劃撥，到了難以置身其中的地步。這些原說可以無大臨的地方，倒不一定是道德廣那麼簡單，而且沒有鏡花就不行。綱與代替了風景，正如其他廟宇的麻將聲代替了溪澗聲一樣，是無法不使真正的旅行者滿足的。

於是，需要旅行的人，不得不在人跡罕至的山野中，另覓適當的路線和地點。這些地方，從一般情形來說，可能比以往某些人們熟悉的地方更合乎旅行者的要求，尤其是喜歡攀山的旅行者，然而嫌新界的鄉民說，搜辦、攀山越嶺的人士，但是這就出現了在特殊情況下發生危險的可能。有關當局對於可以吸取遊客金錢的「旅遊區」是重視的，而對鄉區百萬居民需要正常的旅行活動，却視若無睹。出了事，才派出直升機之類緊張一番，於事何補？

山洪暴發，是旅行者最大的威脅。古代人民還不懂得水土不能保持便會洪水爆發的道理，稱之「蛟發」，以為非人力所能控制。但現在稍有常識的人都知道，只要在造林、蓄水措置，山洪的危險性完全有可能減少和避免。

這許多年來，當局為了增加水源的引水道，在特殊情況下遍引水源流向蓄水塘，成蓄水湖，可是却沒有其他保護性措施，比如引水道的堤壩太單薄，豪雨之下，水量激增，堤壩傾坍，便造成人為的山洪。新界農田平日因此而受其害，一雨成災，就是一例。

旅行遇上豪雨的，因噎廢食，當然不是上策。可是既然知道有人造成旅行的困難，却沒有人照顧旅行者的安全，那麼人們就必須自己對旅行可能遭遇到的一切情況作出充分的估計。要提高警惕，這是用許多生命換回來的血腥教訓。

熱風冷雨

水　天

職業擁護

美帝佈雷封鎖越南北方港口，蔣幫表示擁護，蓋已盡搖旗吶喊之責也。

雅人難求

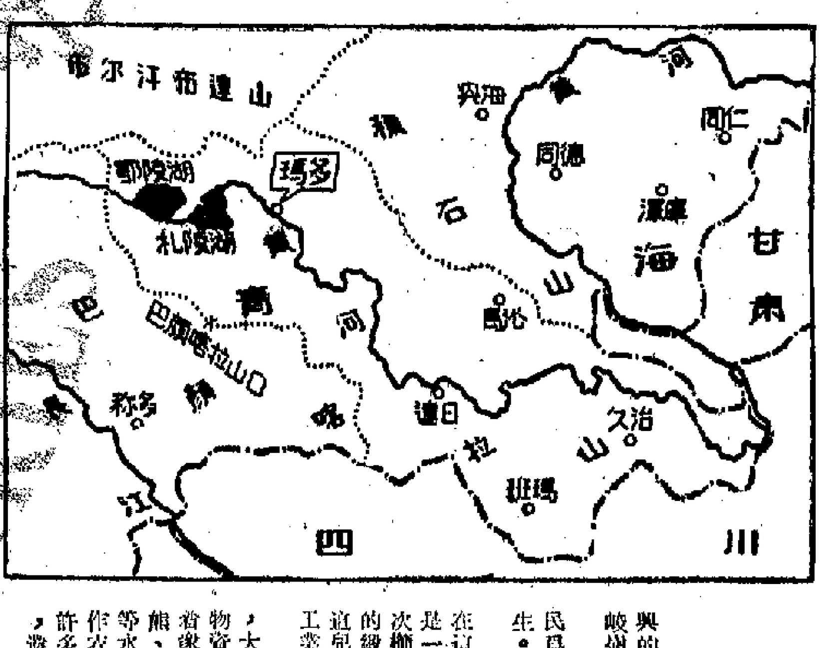
覩車衝越紅燈，司機吟詩認罪。可惜吟詩唔用，依然被法官判罰三十五元。

唯我無罪

當局考慮青少年犯案，父母有罪。等於說：「你們都是罪人！」

黃河最上游的新城——瑪多

圖：陳全　文：道明



在黃河最上游的蒼茫河岸上，解放後出現了一座新興的城鎮——瑪多城。它像一塊閃光的寶石，鑲在崇山峻嶺間，記載着附近草原的歷史性變化。

舊社會時，這裏野獸出沒，荒無人煙。一些貧苦牧民為了躲避反動統治者的橫徵暴斂，逃到這裏來打獵為生。那時候，牧民們生活在無邊的苦難之中。

解放後，草原起了翻天覆地的變化。一九五八年，在這裏建立瑪多縣（瑪多，藏語是「黃河上游」的意思）時，這兒是一片荒灘，連一間房子也沒有。可是，現在建築群鱗次櫛比，也建起了黃河上游第一橋，青藏公路宛如黃色的綢帶從草原上蜿蜒飄過，穿過瑪多城的中心。今天，這兒成了遼闊草原畜產品的集散地，也是來自祖國各地工業產品的集散地。

瑪多縣，面積約四千二百平方公里，境內山勢平緩，水草豐美，草原都適於放牧。這裏動物資源十分豐富，草原上黃羊、驢馬三五成羣，還棲息着數量眾多的野兔和各種鼠類；深山中生長着高原特有的麝、白唇鹿；湖上聚集着天鵝、黑頸鶴、斑頭雁、黃鴨等水禽。這些野獸的肉和蛋可食，皮革、羽毛可製作衣服和美麗的裝飾品。但在舊社會，頭人、牧主把許多野牲視為「神馬」和「神羊」，不准勞動牧民獵捕，還要對它磕頭、燒香，因而這些野牲嚴重地威脅着人畜的安全。解放後，瑪多縣人民以畜牧業為主，同時從事多種經營，展開了狩獵活動，不僅人畜安全有保障，而且為國家生產了大量財富。

扎陵湖和鄂陵湖座落在瑪多縣的西北部邊緣，是黃河上游兩個最大的湖泊。扎陵湖在藏語裏的意思是「白色的長湖」，按海四千二百多米，面積約一百萬畝；鄂陵湖的藏語意思是「藍色的海」，按海四千五百多米，中間有一衣帶水把兩湖聯接起來。這裏不但風光綺麗，而且盛產著名的無鱗湟魚。

在扎陵湖中的西部，有一形似一條巨大的鯨魚浮游在水面的小島，這就是在青海省已發現的第二個鳥島，第一個鳥島在青海湖內。這個島上聚集着大量斑頭雁、棕頭鷗、赤麻鴨（當年候鳥），多種，其中有十多二十片頭鵝和鵜鶘，數量不到一兩萬。

為了開發兩湖的水產資源，一個漁場新村在扎陵湖畔建成，他們的職工有幾百人，每年捕魚達千萬斤，供應附近各地人民生活所需。

方土志

初夏談雷雨

賓子能

這幾天，雷雨交作，使到香港的交通更為阻塞混亂，正常生活秩序大受影響。究竟，雷雨是怎樣形成的呢？為什麼夏天常發生雷雨呢？

就氣象學方面的解釋：雷主要是天空中帶電的積雨雲相互接近，以至造成的一種放電現象。問題却在於：天空中的雲層，本是由地面水蒸汽上升積聚而成的。這些水蒸汽原來是不帶電的，它們在氣流之中，又怎麼會忽而帶起電來呢？

據所知，摩擦生電，這是電學中最基本的起電原理。

可以設想，夏天天氣酷熱，太陽光線直射，因而使地面上的水份的蒸發加速，而空氣裏的水蒸汽會越來越大，最後積聚在高空，形成飄浮不定的積雲。

有人說，積雨雲是「雷雨的搖籃」。這句話其實一點也不假。

因為，地面水份的蒸發活動是一刻也不停止的。在夏天，由於天氣和溫度的外因條件的變化，更加使地面的蒸發活動加強，大批潮熱空氣猛烈地上升，一直冲到積雲裏面，如果潮熱空氣往積雲裏面冲得很快很猛，就會使積雨雲中的水蒸氣與雲層裏面的小水滴發生劇烈摩擦，甚至把積雨雲內部的激烈運動，積雨雲裏摩擦作用也就越為劇烈。而摩擦的結果，便造成天空中帶電。事實上，積雨雲本來就是雷雨的老家。

在高空層中積雲越來越多，最後，只要兩塊帶着不同電的積雨雲互相靠近，它們就會發生碰撞和放電的現象，一時間閃光火花，發出震耳欲聾的大響聲了。

相反地，冬季天氣寒冷，地面上的蒸發作用便緩慢下來。同時，上升運動的外因條件也比較微弱，以至氣流和積雨雲的摩擦作用也較為緩弱。於是，就不容易造成帶電的積雨雲。

由此可見，夏天之所以每多雷雨，主要同水蒸汽的運動速度密切有關。而天氣酷熱，却是造成水蒸汽高速上升運動的外因條件。當然，外因通過內因起作用，如果沒有高溫這種外因條件，雷雨仍不易發生和形成的。

車禍與交通安全

廣東先生

此時此地

在交通安全運動進行期間，港九竟連發生一宗車禍，一名約十二歲、身穿校服的女童慘死車輪之下。是下午二時過後，一些行人在天橋底下的一個巴士站附近，一部向西開行的私家車疾駛而至，該女童恰在此時橫過馬路，司機雖然馬上煞掣，仍將女童撞離數尺，連鞋子亦告飛脫，其勢之猛可知。但傷者仍能自動站了起來。別聽那司機是一名長髮青年，失事後却沒有忘記自己的責任，他攙扶着傷者到一間「士多」門前的椅子坐下，然後召救傷車將之送往醫院。事後有人指出，該女童捨近在咫尺的天橋而不由，竟冒着生命危險橫過馬路，幾乎喪身在膠輪底下，似在責備她是「咎由自取」。

目前在進行中的交通安全運動，主要是勸告人家正確使用道路，包括行車線和行人線，而行人綫又包括斑馬綫、輔助線、隧道和行人天橋。這些，無疑都是為了人車安全而設。但是，儘管如此，仍非絕對可靠。對行人來說，即使置身於一條單程行車路上，當橫過馬路之前，亦有必要實行其先向右看，繼向左看，然後再向右看這個頭部運動「三部曲」，一則提防老虎入洞式的汽車，會用屁股作前方，二則提防那些入鄉不曾問禁的外籍人士以及醉鬼之横衝直闖。有時走在馬路旁邊，汽車沒有理由會越過火位，彼此都在正確使用道路，但亦得當心在落雨之時，汽車會側而滑胎。

對駕車人士來說，不要以為有了行人線就可大膽開車。應知一宗交通意外，責任是雙方的。在某種情形下，不能單方面諉過於途人不小心。在交通規則尚未完全合理之今日，人車爭途的亂籠情況，隨處可見，駕車人士應知安全第一，小心至上，應快則快，應慢則慢。

行人天橋之設，誠然在交通安全上起了一定作用。但是，當人們還沒有完全養成使用天橋習慣之前，意外在所不免。這個十二歲女童之險些致命，可能在橫過馬路之際，偶而拾遺圖近，車行速度超過她的估計，這是司機不能不特別留神者。

為期兩週的交通安全運動，不能單靠「呼籲」，必須在任何一個細節上採取必要而有效的措施。

[illegible]崎[illegible]周在日本

（日）松本仮喜著　年　譯

二　被傳到CIC

我於明治四十四年（一九一二年）九月十日生在高知縣高岡郡須崎町這個小漁村。父親是漁民，而且是掌舵。我十九歲那年，他因腦溢血倒地逝世，留下了大批債務。因此，我不得不在中學校（舊制）輟學，與小弟一起寄宿在嫁出去的大姐家裏。

姐姐家住橫須賀市，住在她家，為的是可以到海軍工廠去工作。

戰爭開始以後，我在昭和十五年（一九四〇年）被徵入伍，昭和十七年曾一度退役，隨着戰爭轉趨激烈，再度被召入伍。是在神奈川縣相模原的陸軍武器學校迎來戰爭結束的。

和美國情報機關發生瓜葛，是當復員到橫須賀市陷於無力振作、經濟不足、渾渾沉沉打發日子的時候。完全出於意外的事出現了，橫須賀警察署柏木田派出所的一名警察來到我住在橫須賀市內的家。這個四十歲左右的胖胖的警察，低聲傳話，「明天十點鐘以前，到橫濱CIC（美軍情報部隊）去報到。」當時，盟軍總部正到處逮捕戰犯，要我向佔領軍報到，又沒有說明理由，我弄不清是怎麼回事，不覺大驚。

「不去的話，可有麻煩。」

警察看着滿臉不安的我，喃喃說道。

其實，CIC到底是幹什麼的，我也不知道。更沒有想到，決定我半生運命的人，就在那裏等待着我。

昭和二十一年（一九四六年）四月二十一日——這一天是我難忘的日子。那天早晨，我前往橫濱市。美國第八軍的CIC，就在近神奈川縣府後門。

我前往打聽，一個身穿軍服、身材魁梧的二世（入美國籍的日本人，其子女名為二世——譯註），帶領我到二樓食堂。

這一名二世名叫維克托·正雄·松井，其後我們經常在一起。

他現在什麼地方工作，不得而知，不過，自從不見了他在日本的中央情報局之後，據說他到柬埔寨參加推翻西哈努克政府計劃（一九五九年二月），計劃失敗，被柬埔寨驅逐出境。

當時在CIC，大家都稱維克托·松井為「維克」。

「你是松本先生嗎？」

維克對着初到生疏地方頗感不安的我說道：「不要擔心。因為聽說過你，才請你過來。」說起來，維克的父母跟我是同鄉，都是土佐人，他的日本話還帶着土佐鄉音，聽來親切。（土佐指四國島高知縣一帶——譯註）

一邊喝着咖啡，維克一邊詳細詢問我的生活情況。

「願不願意在這裏工作？」

我一聽到這個問題，十分突然，倒為之一驚。我不會說英文，怕不行。可是維克說，有二世充當翻譯，不用耽心。他馬上就帶領我到PX（軍中商店——譯註），發給了服裝和皮靴。

西窗影話

蠻漢戲刀妻

（X,Y and Zee）

言菡子

就像鬧市光管一樣地吵鬧，就像舞廳樂隊那樣喧嘩，伊莉莎白、泰萊在片中，猶其一切的方法，來吸引觀眾的視線。一會兒大叫，一會兒狂笑，身上五顏六色，嘴上污七八糟，難以出口的對白，多餘之極的小動作……說她這是演技，不如說是雜耍。她在這部片中，不是人在演戲，而是戲在演人了。她常常使人從戲中跳了出來，眼光光地看着她個人的表演。

原著是一本暢銷小說，作者是一位女作家，叫艾娜·奧布蓮（Edna O' Brien），由她本人改編成電影劇本。但這個故事的構思，真是令人搖頭，她寫得出來。

情節是三角關係的老套。一對夫婦，常常爭吵。丈夫在一個派對中結識了一位女郎。在這老套的故事中，作者放進了一個偏偏令人不便出口的高潮。

伊莉莎白·泰萊扮演片中那個任性、霸道、胡鬧、一半瘋狂一半串劣的妻子。米高·堅扮演一個成功的青年建築師，一個生活放蕩到處留情的丈夫。蘇珊娜·約克扮演一個寡婦，被丈夫看上了。

丈夫公開地跟情婦同居，妻子設盡辦法去破壞他們的關係，失望、沮喪、自殺，自殺遇救後，使用了一個絕招。

影片結束時，妻子躺在情婦的房間裏。丈夫來時，情婦臥在床上，默默流淚，項鍊除下了放在床頭。妻子帶着勝利的意味向丈夫說：「經過了這樣的一天，她至少有幾天的惶亂不安，我們回去吧。」

她利用了情婦的弱點，誘使情婦跟她一起做了一件很尷尬的事。

魚雁集

多倫多通訊：失業潮襲擊美加

XX姐：

漫漫了好幾個月的失業問題，終於在昨天開始降臨到我們頭上了。從北美洲的加拿大和美國，一年比一年更高的失業指數看來，這正是西方資本主義國家的經濟危機和政治危機的反映。嚴重的失業問題，使這裏的人民在一個極端不穩定的情況下掙扎着。

美國總統尼克松自本月十三日至十五日訪問加拿大以來，此地每天都有不少的羣眾示威。

尼克松來到加拿大，每到一個地方，群眾就在門外舉行示威和演街頭劇。在尼克松來加以前，我就散發了傳單，反對尼克松來加。

一週來，多倫多的垃圾工人，為了改善待遇而展開罷工運動。在他們與政府交涉、商談中的階段，隨處都堆滿着一個個裝滿垃圾的黑色膠袋，尤其是在很多條車輛來往較密的街道兩旁，更見到垃圾袋堆成高高的小丘。不少人為了避免嗅到難受的氣味，就把家裏一袋袋垃圾拿到這些小丘堆放。目前有關方面準備利用別的工人開動貨車去把垃圾運去垃圾池，來對付罷工的垃圾工人。這麼一來，便使正在進行罷工的垃圾工人與受政府支使的貨車工人發生了磨擦，罷工工人加以說服和解釋，希望貨車工人支持他們的罷工運動，於是很多貨車工人都自動把空車開走了。但其中也有一些一意孤行的貨車司機把垃圾車走，竟慌慌忙忙地把一位罷工工人撞傷了。

在最近幾天的新聞報告中，我們看到美國各地如紐約、華盛頓的群眾大示威，很多地方更有不少青年學生在進行反戰示威。這些示威事件，是在美國連日來在越戰不斷升級的情況下再次發生的。當各地反戰示威進行最高漲的同時，美國內部高級頭子陣腳大亂，互相指責，發生舌戰，在本月十八日的美國電視台上，就讓人們看到一幕活劇。

從這一幕電視上播出的新聞看來，不難給我一個總印象，那就是美國的侵略、戰爭政策，使他們處於風雨飄搖的狀態中，國內經濟危機日益嚴重，影響所及，我們這裏也並非世外桃源。XX的失業，只不過是千千萬萬人中的一個而已！

小華　四月二十六日於多倫多

惠刊廣告
請撥電話：七二六九八〇

百樂門　（週末請早）　活色生香姊妹花　泰莉桃麗主演（不合兒童）　明早十點半　辣手智多星

麗斯　今天四場獻映　飛天女大盜　特藝七彩　兒童不宜觀看　今早十點半　洪荒世界

利舞臺·海運　今天四場　密探霹靂火

紐約·大華·金冠　今天盛大獻映　七金剛

普慶·珠江　今天續映　半生牛馬

太安　今天繼續獻映　半生牛馬　苗金鳳　有血有淚可歌可泣

銀都　情海茫茫　天才夢　鴛鴦刀　地雷戰　今天正半生牛馬

南華·南洋　漢宮秋月　泣殘慈母淚　暫停　今天正場　半生牛馬

去年產量比一九六五年增四倍
我國收音機大增產

在河內等城市工廠學校
越南掀起參軍運動
各地青年爭相要求參軍消滅美國侵略者